

美國一貫採取兩面政策

一面支援台島 一面爭取北京

布殊訪北京各州共和黨主席到台北

高華德要求華府守信供應國軍武器

【中央社華盛頓九日電】美國總統布殊，於今日下午三時，在華盛頓白宮，接見各州共和黨主席及副黨主席，並與他們舉行午餐會。布殊在會中，對各州共和黨主席，表示慰勉，並對他們在過去一年中，為共和黨所作出的貢獻，表示感謝。布殊並表示，他將繼續與各州共和黨主席，保持密切的聯繫，並將在未來的一年中，繼續為共和黨的利益而奮鬥。

重提台灣關係法

供應防衛武器

基於台灣需要

【中央社華盛頓九日電】美國總統布殊，於今日下午三時，在華盛頓白宮，接見各州共和黨主席及副黨主席，並與他們舉行午餐會。布殊在會中，對各州共和黨主席，表示慰勉，並對他們在過去一年中，為共和黨所作出的貢獻，表示感謝。布殊並表示，他將繼續與各州共和黨主席，保持密切的聯繫，並將在未來的一年中，繼續為共和黨的利益而奮鬥。

聶榮臻在家休息

華國鋒醫院養病

葉劍英康志接見港澳僑胞

【中央社北京九日電】聶榮臻、華國鋒、葉劍英等，於今日下午，在人民大會堂，接見港澳僑胞代表。聶榮臻在會中，對港澳僑胞代表，表示慰勉，並對他們在過去一年中，為祖國所作出的貢獻，表示感謝。聶榮臻並表示，他將繼續與港澳僑胞代表，保持密切的聯繫，並將在未來的一年中，繼續為祖國的利益而奮鬥。

論社

阿根廷願意撤軍和平談判

【中央社布宜諾斯艾利斯九日電】阿根廷政府，於今日下午，在布宜諾斯艾利斯，接見各國記者，並發表聲明。聲明中，阿根廷政府表示，阿根廷願意與智利進行和平談判，並願意撤軍。阿根廷政府並表示，他將繼續與智利政府，保持密切的聯繫，並將在未來的一年中，繼續為和平而努力。



美國空軍部部長威爾遜，於今日下午，在華盛頓，接見各國記者，並發表聲明。

指出肯定三民主義

解除知識分子危機

粵人常委討論修憲

【中央社廣州九日電】廣東省政府，於今日下午，在廣州，接見各國記者，並發表聲明。聲明中，廣東省政府表示，廣東省政府將繼續肯定三民主義，並將繼續為解除知識分子危機而努力。廣東省政府並表示，他將繼續與各國記者，保持密切的聯繫，並將在未來的一年中，繼續為和平而努力。

萬里林林

升任機半吊

匪徒乘機搶劫

【中央社萬里林林九日電】萬里林林，於今日下午，在萬里林林，接見各國記者，並發表聲明。聲明中，萬里林林表示，萬里林林將繼續升任機半吊，並將繼續為匪徒乘機搶劫而努力。萬里林林並表示，他將繼續與各國記者，保持密切的聯繫，並將在未來的一年中，繼續為和平而努力。

實施全國新聞管制

福島軍方配給糧食

首府市民疏散警署日夜巡邏

【中央社福島九日電】福島政府，於今日下午，在福島，接見各國記者，並發表聲明。聲明中，福島政府表示，福島政府將繼續實施全國新聞管制，並將繼續為福島軍方配給糧食。福島政府並表示，他將繼續與各國記者，保持密切的聯繫，並將在未來的一年中，繼續為和平而努力。

不要再駐在風景區

避免損害名勝古跡

【中央社風景區九日電】風景區政府，於今日下午，在風景區，接見各國記者，並發表聲明。聲明中，風景區政府表示，風景區政府將繼續不要再駐在風景區，並將繼續為避免損害名勝古跡而努力。風景區政府並表示，他將繼續與各國記者，保持密切的聯繫，並將在未來的一年中，繼續為和平而努力。

應付經濟危機

中共改革行政機構

【中央社北京九日電】中國共產黨政府，於今日下午，在北京，接見各國記者，並發表聲明。聲明中，中國共產黨政府表示，中國共產黨政府將繼續應付經濟危機，並將繼續為中共改革行政機構而努力。中國共產黨政府並表示，他將繼續與各國記者，保持密切的聯繫，並將在未來的一年中，繼續為和平而努力。

說英軍數小時內

將進攻福克蘭島

戰事爆發後方可使用飛彈作戰

【中央社倫敦九日電】英國政府，於今日下午，在倫敦，接見各國記者，並發表聲明。聲明中，英國政府表示，英國政府將繼續說英軍數小時內，並將繼續為將進攻福克蘭島而努力。英國政府並表示，他將繼續與各國記者，保持密切的聯繫，並將在未來的一年中，繼續為和平而努力。

英阿克制

和平談判

阿根廷政府宣佈

【中央社布宜諾斯艾利斯九日電】阿根廷政府，於今日下午，在布宜諾斯艾利斯，接見各國記者，並發表聲明。聲明中，阿根廷政府表示，阿根廷政府將繼續英阿克制，並將繼續為和平談判而努力。阿根廷政府並表示，他將繼續與各國記者，保持密切的聯繫，並將在未來的一年中，繼續為和平而努力。

禁止核子武器

進入紐西蘭案

紐西蘭政府否決

【中央社惠靈頓九日電】紐西蘭政府，於今日下午，在惠靈頓，接見各國記者，並發表聲明。聲明中，紐西蘭政府表示，紐西蘭政府將繼續禁止核子武器，並將繼續為進入紐西蘭案而努力。紐西蘭政府並表示，他將繼續與各國記者，保持密切的聯繫，並將在未來的一年中，繼續為和平而努力。

八五歲老婦喜迎春

十九歲新郎娶老婆

新婿是意大利裔擁有地產

【中央社悉尼九日電】悉尼政府，於今日下午，在悉尼，接見各國記者，並發表聲明。聲明中，悉尼政府表示，悉尼政府將繼續八五歲老婦喜迎春，並將繼續為十九歲新郎娶老婆而努力。悉尼政府並表示，他將繼續與各國記者，保持密切的聯繫，並將在未來的一年中，繼續為和平而努力。

八三年財政預算案

列根希望人民支持

向議員施壓力同意削減稅收

經濟衰退

連環下跌

美經濟衰退

八五歲老婦喜迎春

十九歲新郎娶老婆

新婿是意大利裔擁有地產

八五歲老婦喜迎春

十九歲新郎娶老婆

新婿是意大利裔擁有地產

八五歲老婦喜迎春

十九歲新郎娶老婆

新婿是意大利裔擁有地產

八五歲老婦喜迎春

十九歲新郎娶老婆

新婿是意大利裔擁有地產

筲箕灣道407至409號

筲箕灣中心

每呎只售600元起

兩廳兩房：226,800元起

上等鋁窗，柚木地板，暗線電燈
乳膠牆身，顏色潔具，防盜系統

本公司與新鴻基等合建之999年期
新成中心四百餘單位，三日
內全部售罄，本公司為適應
顧客需求，決將本中心提前
特價推出，向隅諸君，欲購
從速。

筲箕灣最大，最現代化商場

地下，一樓佔地四萬餘呎
中央冷氣系統，自動扶手電梯
鋁質櫥窗，美術天花，購物中心，富麗堂皇



怡華置業有限公司
香港雪廠街10號新顯利大廈97室
電話：五·二二九一六二至五(四線)

益新置業有限公司
皇后大道中33號萬邦行頂樓
電話：五·二五三〇〇一(十線)

啓明建業有限公司
香港中環德輔道中太古大廈一五三九室
電話：五·二五〇六三〇 五·二三五五八〇

合時置業有限公司
香港中環德輔道中太古大廈一五四一室
電話：五·二二六八一九 五·二二六七一一

地盤電話：
5-694874

保基大廈

香港半山保德街6至20號

照訂價七折復九折平沽

首期10% 30天內再付10%
餘款可分12年付清

半山區域
現貨洋樓
高尚寬敞
背山面海
風景優美
顏色潔具



廚櫃星盆
名貴地板
公共天綫
防盜講機
設備齊全
售價公道

舖位每呎由千餘元起
住宅每呎由740元起

洽購處：
六基有限公司

香港威靈頓街39-41號六基大廈六樓

電話：H-252497 地盤電話：H-487369(假日照常)

遷址啓事

敬啓者：本公司定於一九八二年五
月一日遷往：
香港德輔道中一式一號
遠東發展大廈二十三樓
電話：四五五九九〇
(十條線)

謹此奉告，敬希垂注是荷！

萬順貿易有限公司謹啓

香港書籍文具業公會主辦 第十七屆圖書文具展覽會

本會謹訂於一九八二年五月一日至五月十日
連續十天假座香港大會堂低座二樓
「展覽廳」展出，五月一日下午二時正
開幕，恭請
浸會學院院長 主持剪綵儀式
謝志偉博士 主持剪綵儀式
歡迎各界人士
惠臨參觀指導

展覽時間：每日上午十時至下午七時正

香港書籍文具業公會理事會敬約

本會地址：九龍佐敦道國瑞中心八樓 電話：7-82336

香港保護兒童會
有鑒於家庭暴力，兒童身體及
心理受創等向各界呼籲此種情況不容忽視，而兒童
經人利用而受誘惑之害，在此種地區內，本會工作人員，大多受
聘者，正在廣徵工作，援助受害者，但務於其財有限，工作時受限制本
會主事人之計劃與希望，故此向各界人士呼籲，廣為協助，或參加為
會員贊助年費二十元，永遠會員二百元，請將捐款或會費寄交本會
尼特道十五號九〇二室或轉本報則不勝感荷。

UNIQUE OPPORTUNITY

WELL KNOWN U. S. KNITWEAR IMPORTER
SPECIALIZING IN CASHMERE/SILK/COTTON YARNS
IS INTERESTED IN ONE OR MORE SWEATER
FACTORIES OR FINANCIAL PARTNER TO
PARTICIPATE IN MINIMUM 1 TO 2 MILLION FIRST
COST CREDIT LINE ON 1/2 MILLION TURN EVERY
QUARTER. INTERESTED CHINA PRODUCTION IF
AVAILABLE. HAVE ESTABLISHED VOLUME AND
ORGANIZATION IN STATES. PRINCIPAL WILL BE IN
HONG KONG MAY 5-13 TO DISCUSS ALL DETAILS.
ALL INQUIRES IN CONFIDENCE. PLEASE WRITE
TO P. O. BOX 1789 KOWLOON CENTRAL POST
OFFICE

South Island School Raffle

Winning Numbers

- | | |
|-----------|-----------|
| 1. 11345 | 7. 13118 |
| 2. 02305 | 8. 05705 |
| 3. 15084 | 9. 15050 |
| 4. 02992 | 10. 00084 |
| 5. 05141 | 11. 07800 |
| 6. 00841 | 12. 12827 |
| 13. 05297 | |

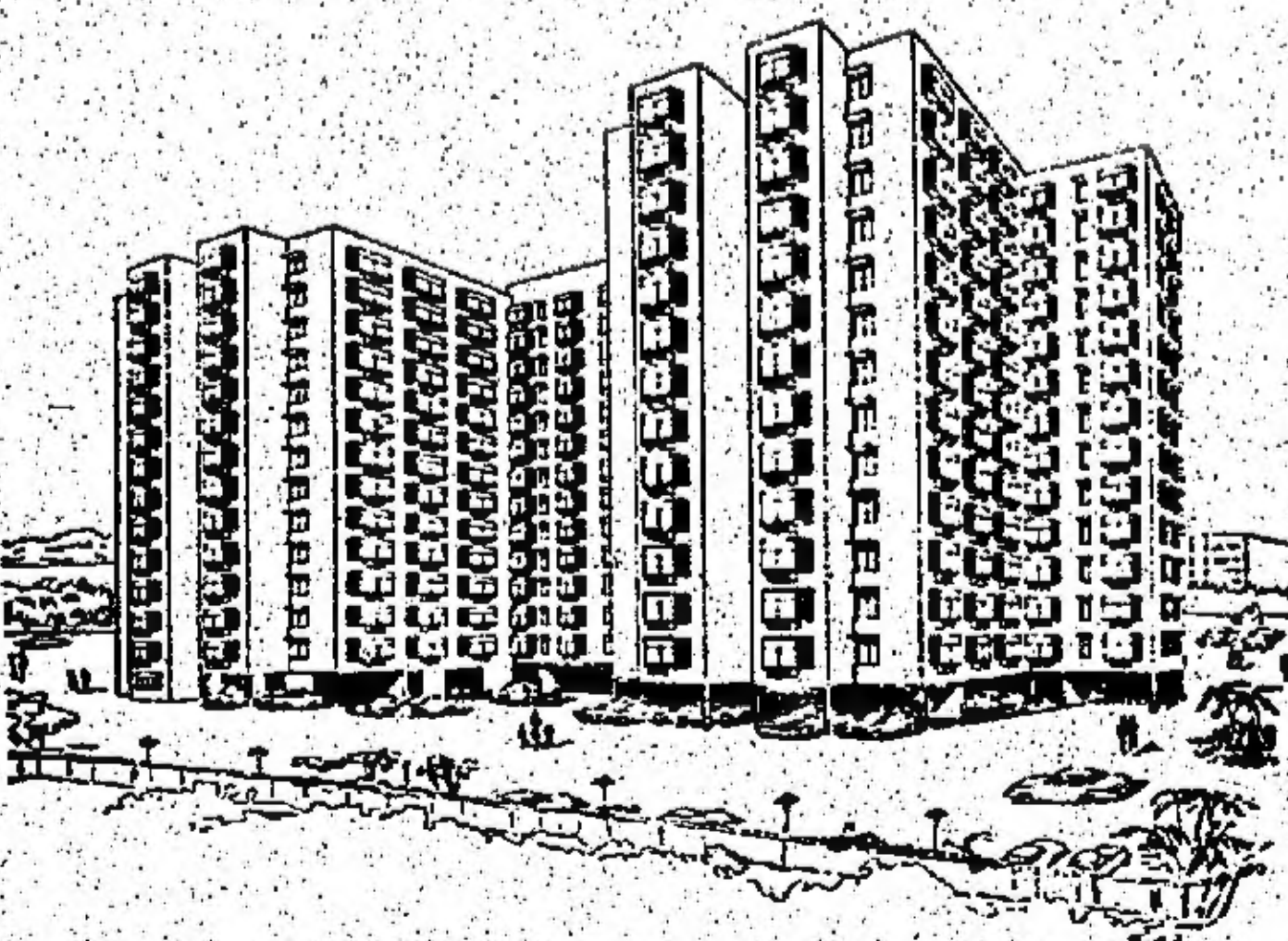
To claim: Telephone 27905179

碧麗苑

九龍官塘功樂道53號
☎3-429664(假日照常)

面海向南，戶戶單邊
高級洋樓，入伙期間
每呎僅售 622 元起
面積由 856 呎起

配合政府公務員買樓計劃
特惠辦法，歡迎蒞臨參觀！



益新置業有限公司
香港皇后大道中33號
萬邦行頂樓
☎5-253001

華懋物業有限公司
香港雪廠街22號
樂成行十樓
☎5-258251

怡華置業有限公司
香港雪廠街10號
新顯利大廈97室
☎5-229162

香港德士古有限公司

謹宣佈

由本年五月一日(星期六)起減低各類石油
產品售價如下：

產品	減價幅度 (每升計)	新售價 (每升計)
汽車電油	肆仙	貳圓陸角四分(零售價)
汽車油渣	伍仙	貳圓貳角陸分(零售價)
工業/船舶用油渣	伍仙	壹圓柒角捌分(出倉價)
火水	伍仙	貳圓捌分(零售價)
工業用燃油	叁仙	壹圓叁角柒分(出倉價)



德士古產品 品質優良
德士古服務 顧客至上

本港新聞

佈宣司公家兩古士德及壳蜆

品產油石類各
價減始開日今

七點二至四點一分百自幅減
降下告已費電佈宣電中

(特約) 銅盤及鎳子古蘭巴江油公司，昨午開市時宣佈，該公司之銅盤及鎳子，係由國外運到，而中國電力公司表示，今將用電力發電計價降低。

石油盤及價格的變動，據悉銅盤為一百點二點七，最低點為一百之點四點。

即目前電力公司用之無錫銅盤，約為每十噸，比去月無錫銅盤之每噸十七點五仙，下降了多個半。

香港盤及古蘭巴江車油及重油價格表示，該公司車油每公升，降低至一元四角，重油每公升，降低至一元四角二分，重油出賣則由原來的每公升一元二角九分，降至一元一角七分。水等價則由每公升一元一角一分，降至一元二角三分。汽油用油每公升，每公升由二元二角，減至二元一角六分。工業及船用油出賣價則由每公升一元二角三分，減至一元二角八分。

中國實業有限公司董事會，昨來向同業家，談公產品銅盤及鎳盤，石油油站價，由每公升四角四仙，減至一元一角四分。而目前銅盤汽車用油站價，亦將每公升二元二角，減至一元二角六分。火油的油價實價，由原來每公升的一元一角，減至一元六角。今午用柴油油交會實價，亦由每公升一元八角八仙，減至一元六角七仙。

[illegible]

港深簽署協議 增闢往來通道

式 白、沙
點散參
隨流文
儀式
長爲
外事辦
場劃
辦陳志
辦副處
日口岸
翻譯
因開
負責
面、除
新
外、新
助理
官席
一按



設法令選民去投票

市區議會選舉已屆期，昨日是投票一天，政務總辦已到超過七十萬份選民登記表，次選民登記表的長條，在這兩天，仍繼續收到。投票的成績更進一步。

登記人數雖然達七十萬，屆時參加投票的選民，可以預知一定，達到這個目標。新界區議會選舉，有十九萬人登記為選民，但實際投票的，只有九萬多人。

再使更多人登記為選民，區民政務局吐區幹事員已登門協助解決表問，有不少人是在「人情難却」的情志下，登記為選民的。

區議員選舉於九月廿一日舉行，政府目前要做的工作，是如何令更多已登記的選民，真正去投上票。

介紹區議會的成功

要吸引市民投票，必須堅強市民對地方行政的信心。其次，要令市民認識區議員的工作，假如對選民一語不知，選民實在難以決定投誰人一票。結果可假借放票投票欺騙。

我們不希望有一情景：——

政務應加強傳遞各地方政區的訊息，辦法可選出出版區報，向市民介紹區內的一切資料。同時介紹區議會的工作，加強市民對區議會的信心。

得幫助選民認識各候選人，最好詳細報稱每一個候選入服務社會的資料，讓大眾瞭解誰人可以委任的人。

小評

[illegible][illegible]

禮拜堂是你溫暖的家
請來歡享主裡溫馨

五月二日・禮拜日
・堂誦會長訓堂・
・亞洲頂道22號建道神學院新落成
・講義・何時蓋牧師
・講題・記念主的大恩
・時間・上午九時正

● 講壇 ●
九龍旺角白布街
講員：曾繼才牧師
講題：（講解聖經）
時間：上午十時三十分

• 中華基督教會全完堂：
 臺灣沙咀道大厝街2-4號
 講員：余英徽牧師
 講題：教會是我家
 時間：上午十一時

在基督的愛裡，種族、膚色、地域、階層的分別全可以消除。

——海天日曆格言

海天書樓
公衆服務
九龍旺角彌敦道545號安利大廈四樓
電話：3-882446

每週書刊介紹

新荒漠甘泉——每日一則，
一分鐘讀畢
是現代繁忙枯燥生活中的精神清泉
650面 四十萬言 袖珍本HK\$20.

南豐中心 **NAN FUNG CENTRE**

位於荃灣黃金地帶，連接地鐵站，卅分鐘直達港島商業中心區
外型壯麗，氣派一流，媲美港九一級商廈

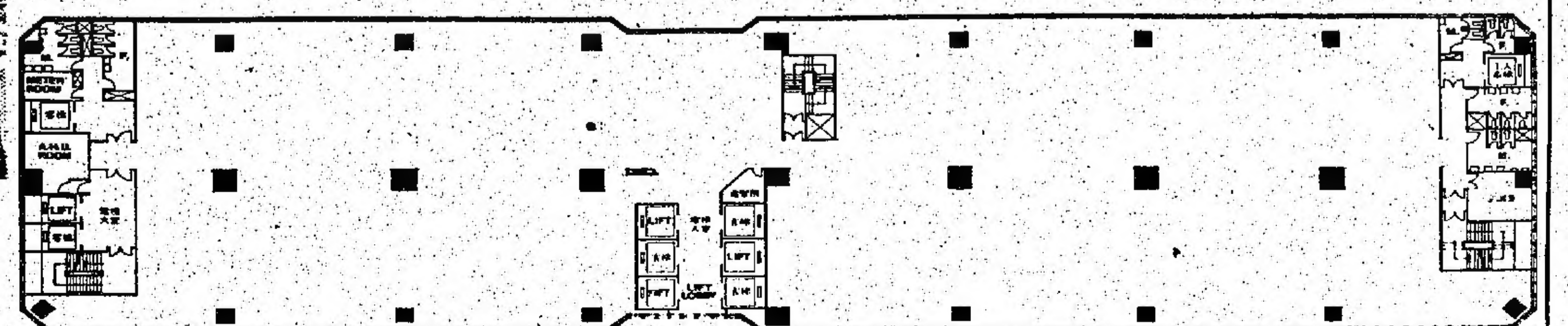
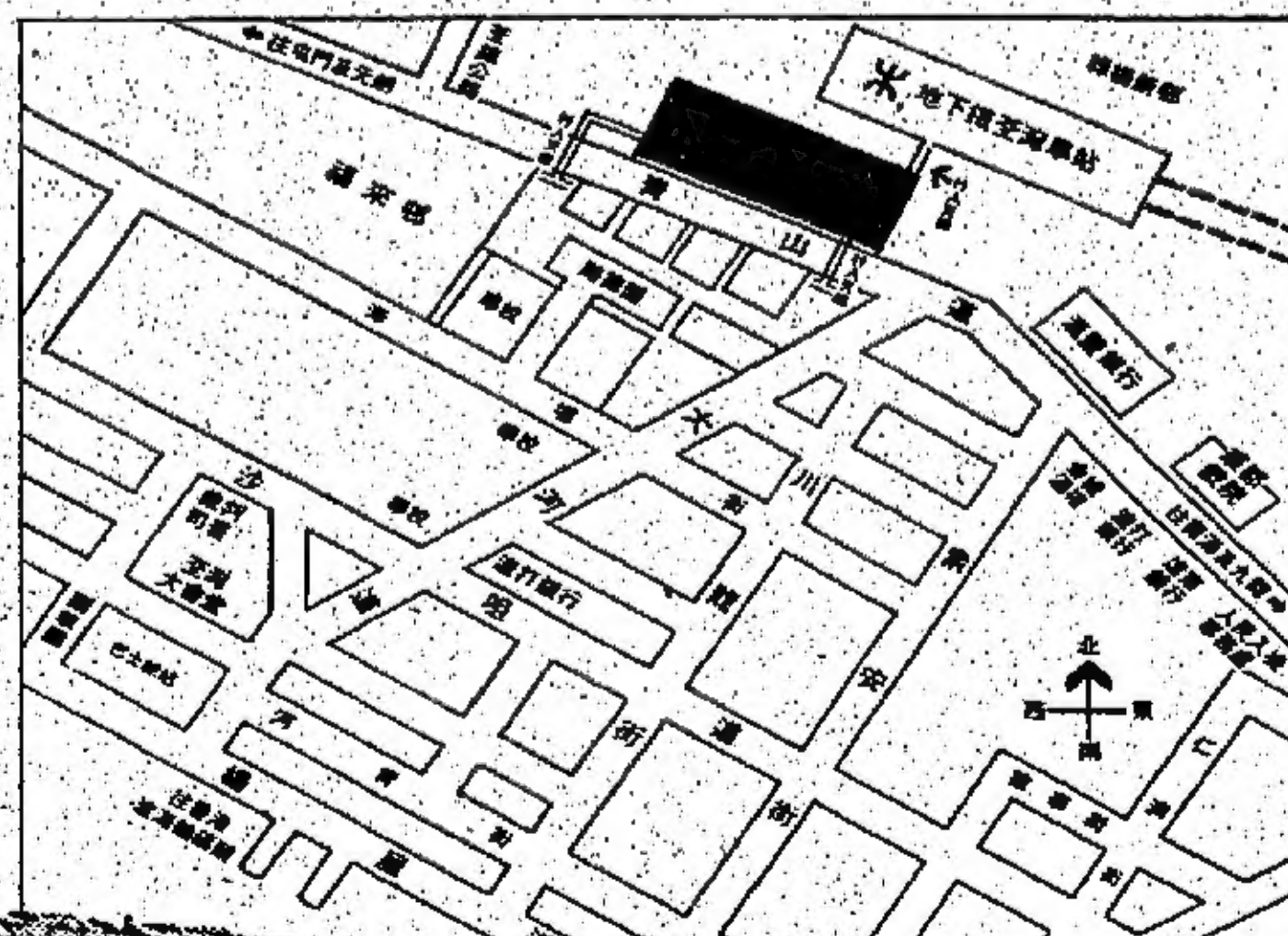
**玻璃幕牆，中央冷氣
電腦化管理系統
地庫車場，車位充足**

**寫字樓單位由373-31,965呎
每呎只售\$737起
豪華商場舖位售\$64,303起**

**首期5%，12年分期
建築期內免息**

1983年2月 建築完成

全層寫字樓，所餘無多
訂購踴躍，欲購從速



洽購處：
南豐發展有限公司
 香港中區畢打街中環大廈924室 電話：5-235235 · 5-243261 · 5-236866
 地盤售樓處假日照常營業 電話：0-462928 · 精美說明書備索

地盤售樓處假日照常營業 電話：0-462928 • 精美說明書備索

本港新聞

防黑社團控制則罰高提制管強加例法改修

案法訂修團社年二八九一佈公報憲 圍範例條團社新入納會術武有所將 記登團社其拒可官冊註罪犯人責負

【本報訊】政府正考慮修訂一九八二年《社團條例》，以加強對黑社會團體的控制。根據新法例，任何被列為黑社會團體的社團，其成員將被視為非法，並可能面臨高額罰款或監禁。此外，政府亦將加強對社團的監管，要求社團向政府登記，並提供有關其活動的資料。如果社團拒絕登記，其成員將被視為非法，並可能面臨法律制裁。

有證據社團受控制

才運用新管理措施 引誘或威迫他人參加非法社會 提高處分罰款五千及入獄三年

新法例將對所有被列為黑社會團體的社團，實施更嚴格的監管。根據新法例，任何被列為黑社會團體的社團，其成員將被視為非法，並可能面臨高額罰款或監禁。此外，政府亦將加強對社團的監管，要求社團向政府登記，並提供有關其活動的資料。如果社團拒絕登記，其成員將被視為非法，並可能面臨法律制裁。

八二年九廣鐵路規例已生效 干預鐵路儀器設備 罰款萬元或囚兩載

干預空氣電纜非法闖鐵路範圍罰款五千

【本報訊】九廣鐵路局昨日宣佈，一九八二年九廣鐵路規例已正式生效。根據新規例，任何干預鐵路儀器設備的行為，將被視為非法，並可能面臨一萬元罰款或兩年監禁。此外，任何干預空氣電纜的行為，亦將被視為非法，並可能面臨五千港元罰款。

九廣鐵路局發言人表示，新規例的實施，旨在加強對鐵路安全的保障，並防止任何可能對鐵路運作造成干擾的行為。他呼籲公眾遵守規例，共同維護鐵路的安全與穩定。

樓後戰座兩街安南 鐵地建便以回收將

所居排安獲可戶住响影受人餘百

【本報訊】位於安南街的兩座樓宇，因涉及非法建築，已被政府下令拆卸。政府表示，該兩座樓宇的興建，違反了有關建築規例，且對周邊環境造成了嚴重影響。目前，政府正與有關業主進行協商，以達成妥善的安置方案。

市局議員出任 管弦協會委員

【本報訊】市議員郭志權昨日宣佈，將出任香港管弦協會的委員。郭志權表示，他將致力於推動香港音樂事業的發展，並加強與國際音樂界的交流與合作。

郭志權在宣佈出任協會委員時表示，他將與協會的其他成員共同努力，為提高香港音樂水平做出貢獻。他亦表示，他將利用自己的影響力，為協會爭取更多的資源與支持。

東方海外貨櫃航業有限公司

召開股東週年大會通告

本公司訂於一九八二年六月八日上午十一時在香港中環干諾道中，富麗華酒店四樓禮堂，召開一九八一年股東週年大會，討論下列議程：

- (一)審閱本公司截至一九八一年十二月三十一日止之損益表、董事會及核數師之報告書。
- (二)通過派發一九八一年度末期股息。
- (三)選舉董事及監事董事酬金。
- (四)聘請核數師。
- (五)考慮下列議案，倘認為適當，則通過為普通決議案：

「無條件授權本公司董事會增發及分配新股，但以不超過本公司已發行股本全額百分之拾為限。」

凡有資格出席並投票之股東，得委派代表出席並投票，代表人無須為本公司股東。

本公司自一九八二年五月二十五日至一九八二年六月八日止，首尾兩天包括在內，暫停辦理股票過戶手續。

董事會宣佈下列業績：

- 一九八一年度除稅及少數股東權益後，溢利為港幣174,138,457元（一九八〇年度為港幣150,899,046元）。
- 營業溢利計增加百分之十五點四。
- 建議派發末期股息每股港幣壹角五分，全年總派息每股共港幣叁角五分，較一九八〇年度調整後之每股派息港幣叁角四分，增加百分之十。
- 除有不可預測之情況發生，董事會深信一九八二年之營業溢利，足以維持全年每股派息港幣叁角五分。

董事會以沉重心情報告故董事董浩雲先生不幸病故，董事會深表哀悼，並向各股東保證，今後將繼續秉承董先生創辦及發展本公司之遺志，使本公司業務更為發揚光大。

董事會主席
董浩雲 謹啟
一九八二年四月二十九日

O.O.C.L.

本報擴展管轄區廣告服務

華僑日報為方便僑胞，特設「本報擴展管轄區廣告服務」，為各商號居民刊廣告起見，由一九八二年五月一日起開始委託本報代為刊登廣告，如蒙惠顧，請移玉至本報廣告部洽談。

42號A地下
電話：697033
61128

★每日下午五時截稿★

太古城道
西灣台

可喜地產公司
代收廣告

太古城道
西灣台

英皇道電車軌遷移 決定申請夜間施工

【本報訊】東區區議會昨日通過，決定申請在夜間進行英皇道電車軌的遷移工程。區議會表示，該項工程將對交通造成一定程度的影響，但為了改善道路狀況及提高電車行駛效率，決定在夜間進行施工。

區議會主席表示，區議會將密切關注工程進展，並確保施工過程的安全與順利。他亦表示，區議會將與有關部門進行溝通，以減少對市民的不便。

5月9日 母親節 精心選禮品·孝以報親恩

母親……給你無限的愛
香港大丸……予你無數的禮品選擇

法國G-P恤衫 \$280. 日本SIMPLE LIFE T恤 \$89.	法國Angelique 短袖衫裙 \$220.	日本Addenda 套庄 \$360.	日本皮手袋 \$80. 日本皮銀包 \$60.
英國JAEGER 短袖T恤 \$250. 日本名廠半截裙 \$115.	意大利VAIEXTINA 半截裙 \$280. 加大碼西裝 \$55.	日本LAVIE 睡衣 \$98. 美國VANITY FAIR 睡袍 \$90.	特廉品 TDK 磁性項鍊 (九折) 銀製首飾 (九折) “金姿”鍍金鮮花 (八折)
意大利GRAN SASSO 恤衫 \$350. 日本CHICORE 短袖恤衫 \$120.	法國PIERRE CARDIN 恤衫 \$380.	瑞士BALLY皮鞋 \$530.-\$710. 西德BAMA 涼鞋 \$190.-\$230.	特廉品 法國CABOCHARD 消香水 (一安士) \$23. 英國化妝粉盒 \$45.

意大利VAIEXTINA三個骨夾 \$220.
美國LUXITE睡衣 \$135.
加拿大VAN RAALTE睡袍 \$110.
高仕10K全原子筆 \$30.-\$120.
日本樂器TESCOM梳髮套庄 \$95.
意大利CAIMAR皮鞋 \$450.-\$480.

日本7件庄廚房用具 \$210.
美國錫罐31件庄廚具 \$198.
日本象牌電氣水壺 \$88.
日本NARUMI兩位用茶杯碟 \$105.
象牙項鍊 \$20.-\$390.
中國絲綢衫 \$100.-\$200.

免費鐵罐包裝服務
凡惠顧貨品備有母親節禮物者，可獲免費鐵罐密封服務，以增添神秘感，倍添情趣。

銅鑼灣百德新街
香港大丸
電話：5-767321
營業時間：上午十時半-下午九時半 逢星期三休息

中國全毛 斜紋絨 甲巴甸 FLANNEL-GABERDINE

本公司經銷中國全毛
斜紋絨FLANNEL·甲巴甸
GABERDINE·絨絨CREPE
大衣呢 OVERCOATING 等
各種重量優質產品，
交期準、貨源足，
歡迎各廠商訂購。

信發呢絨有限公司
地址：香港九龍彌敦道82-84號
電話：3-819760 3-819761 3-819763

本港新聞

加騎警來港破販毒集團 毒販入獄十年

控方指出被告可能是主腦人之一

【本報訊】由加拿大皇家騎警與香港警方聯合破獲的「加港聯合破毒行動」，在日前揭曉。在該行動中，共破獲多個販毒集團，並拘捕多名涉案人員。其中一名被控為主腦人之一的被告，已被控方指出其可能是整個販毒集團的主腦人之一。該名被告在行動中被捕，並被控以販毒罪名。控方表示，該名被告在整個行動中扮演了極其重要的角色，是整個販毒集團的核心人物。該名被告目前已被關押在監獄，等待進一步的法律處理。

劫戲院傷人 歹徒囚六年

歹徒囚六年

【本報訊】一名在戲院內持刀行劫，並傷及他人的歹徒，日前被法院判處監禁六年。該名歹徒在案發時，正處於戲院內，並持刀向多名觀眾行劫。其中一名觀眾在過程中受傷，傷勢較重。歹徒在案發後，隨即逃離現場。警方在接到報案後，隨即展開調查，並在不久後將該名歹徒抓獲。目前，該名歹徒已被關押在監獄，等待進一步的法律處理。

三名女子失蹤 警方尋找下落

警方尋找下落

【本報訊】三名女子在日前失蹤，警方隨即展開尋找。據悉，這三名女子是在日前下午失蹤的，當時她們正處於某處。警方在接到報案後，隨即展開調查，並在不久後將她們抓獲。目前，這三名女子已被關押在監獄，等待進一步的法律處理。

阿蘇火山烟霧迷漫

華僑讀者七海九州七天豪華遊特價酬賓

日本阿蘇火山之噴發，為數不少，到當地遊覽人士，亦頗留下深刻印象。阿蘇火山位於日本九州，是一座活火山。該火山在日前再次噴發，並釋放了大量的烟霧。目前，該火山的周圍已被烟霧所籠罩，交通也受到了一定的影響。華僑讀者七海九州七天豪華遊特價酬賓，歡迎報名參加。

吊車欣賞驚心動魄

吊車欣賞驚心動魄

日本阿蘇火山之噴發，為數不少，到當地遊覽人士，亦頗留下深刻印象。阿蘇火山位於日本九州，是一座活火山。該火山在日前再次噴發，並釋放了大量的烟霧。目前，該火山的周圍已被烟霧所籠罩，交通也受到了一定的影響。吊車欣賞驚心動魄，歡迎報名參加。

謹訂於公曆一九八二年五月一日
(星期六)為本公司開業誌慶

敬備酒會 恭候

光臨指導
曷勝榮藉

大榮音響攝影器材

有限公司敬約

酒會時間：上午十一時至二時
地點：中環威靈頓街卅五號A地下
電話：五二二七二五 五二二七二六

Sale

discounts up to 50% on all furniture imported from Finland by Polardesign HK Limited

listed below some examples — stock only — all sales FINAL

*Pine 1-drawer chest	\$495.00	now \$247.50
*Pine coffee table brass legs	\$1,585.00	now \$792.50
*Poplar desk, white 118cm	\$925.00	now \$462.50
*Muku Book case white/green	\$1,195.00	now \$597.50
*Poplar 3-drawer unit 50cm	\$1,095.00	now \$547.50
*Muku wardrobe white legs (slightly damaged)	\$1,525.00	now \$762.50
*Topi chair set birch frame/leather	\$2,400.00	now \$1,200.00
*Valentino reclining 2-seater + 2 chairs	\$22,200.00	now \$11,100.00
*Piccolo daybed in canvas fabric	\$5,730.00	now \$2,865.00
*Fred 2-seater sofa black leather	\$8,000.00	now \$4,000.00
*Pope 3-se sofa + 2 chairs canvas + leather	\$14,735.00	now \$7,367.50
*National corner sofa — Light fabric	\$12,520.00	now \$6,260.00
*Pan dining table pine 120cm	\$1,035.00	now \$517.50
*Pan dining table pine 160cm	\$1,275.00	now \$637.50
*Pan dining chair pine	\$379.00	now \$189.50
*Rosa 105cm + 30cm extension round dining table, pine	\$2,100.00	now \$1,050.00

Showroom hours:
Seven days a week Mon-Sat: 10am-6pm
Sundays and public holidays: 11am-6pm

Hong Kong Showroom:
Basement, Centre Point, 181-185, Gloucester Road, Tel: 5-724396

Kowloon Showroom:
G/F, Austin Centre, 19-23, Austin Avenue, Tel: 3-693896

利基大廈

筲箕灣西灣河街聖十字徑大石街
現貨洋樓每呎六百元起

付款辦法：首期5% 30天內再付10%
其餘樓款可代辦分期15年貸款 便可入住

照定價七折
復九折平沽
即買即住91年期

背山面海 三面單邊
廳房地板 廚房浴室
顏色潔具 從新裝修
式房一廳 三十餘萬
三房一廳 三十餘萬
四房二廳 四十餘萬

洽購處：
六基有限公司
香港威靈頓街39-41號
六基大廈六樓
電話：5-252497

洽購處：
城記有限公司
香港德輔道中
太子大廈1209室
電話：5-226009

地盤辦事處電話：5-673781

解結丸

前列腺腫大 小便困難 小腹脹痛
頭暈目眩 坐立不安 令人煩躁
心情鬱悶 苦不堪言

解結丸，專治前列腺腫大、小便困難、小腹脹痛、頭暈目眩、坐立不安、令人煩躁、心情鬱悶、苦不堪言等症。該丸具有清熱解毒、消腫止痛、利尿通便之功效。凡患上述各症者，服之立見奇效。該丸為名貴藥材製成，品質優良，價格公道。歡迎各界人士前來購買。

香港電話有限公司

國際電話啟事

香港電話有限公司及香港大東電報局聯合宣佈由一九八二年五月一日起，本港至泰國曼谷將增設直通國際電話服務(IDD)。曼谷之直通國際電話號碼為106 66 2。上述國際電話服務將按下列價格收費：

直通國際電話服務	\$25.50	前三分鐘最低收費
對人	\$8.50	逾時每分鐘收費
對站	\$45.00	前三分鐘最低收費
對站	\$9.00	逾時每分鐘收費
對站	\$27.00	前三分鐘最低收費
對站	\$9.00	逾時每分鐘收費
受話人付款	\$53.00	前三分鐘最低收費
受話人付款	\$13.00	逾時每分鐘收費
手續費	\$4.50	

致電往泰國其他地方，請撥「100」國際電話服務部接線生。

由一九八二年五月一日起，摩洛哥之國家號碼由210號改為212號。直通國際電話服務收費維持不變。

有關國際電話之種類及收取手續費之規定，請參閱商業電話簿「國際電話服務」之說明。

查詢直通國際電話服務詳情，請電5-2891。

香港大東電報局

香港電話有限公司

招標啟事

香港電話有限公司將於短期內招標供應下列物料及服務：

- Supply and Printing of Monthly Newsletter
- Uniform, Winter
- Pipe, Rigid, PVC with Socket, 107 mm ID
- PCM Cable, Transverse Z-Screen
- Distribution Cases, Wooden, Complete
- Wire Protector, PVC
- Strip Cross Connection No 3
- Screw Couplings, Male and Female
- Gauge, Pressure No 2, 0-650 M Bar
- Duct Draw Rope, Orange, 4 mm
- Supply of Data Modem 1200 bps, 2-Wire Full Duplex
- Timber & Plywood
- Capacitor, 1.8 uF, 250V BPO 8022A
- Plug & Jack, PBO Type
- 24 Channel PCM Multiplex Equipment & Associated Signalling Converters
- Re-Wrapping of Genset Exhaust Pipe Insulation for Telephone Exchanges

凡欲投標之公司，請來信標明欲供應之項目，連同其商業登記証副本，以掛號方式投寄至：

香港郵政總局信箱479號
香港電話有限公司
採購部A組

信封上請註明「函投招標啟事」。掛號信須於一九八二年五月六日下午五時前送達上址。

HongKong Telephone

珠城酒樓夜總會

推出特價翅席

(向客要求展期一月至五月二十三日止)

再特價八折優待

乳豬拼盤	玉帶鮮魷	紅燒鮑翅	金華玉樹雞	花旗參燉竹雞	清蒸雙紅斑	上湯焗龍蝦	椰汁燉銀耳	美點四式
片皮乳豬全體	玉帶鮮魷	紅燒鮑翅	金華玉樹雞	花旗參燉竹雞	清蒸雙紅斑	上湯焗龍蝦	椰汁燉銀耳	美點四式
片皮乳豬全體	玉帶鮮魷	紅燒鮑翅	金華玉樹雞	花旗參燉竹雞	清蒸雙紅斑	上湯焗龍蝦	椰汁燉銀耳	美點四式

每款菜色。每客只限五席。超額席數恕不折扣。請為見諒。

得什 生 鼓 古 花 海 得什 生 椒 古 花 野
忌 菜 窩 椒 法 旗 鮮 忌 菜 窩 椒 法 旗 鮮
馬 白 象 炒 燻 野 馬 白 象 炒 燻 野
蹄 肉 肉 肉 肉 肉 蹄 肉 肉 肉 肉 肉
露 露 露 露 露 露 露 露 露 露 露

夜總會惠顧原席酒席晚飯收入場費

電話：5-778226

本港新聞

州廣抵運體屍者難罹具八卅
屍認能未仍日今

認辨能始理整須全不殘體屍份部
墅別泉礦住排安穩抵已屬遺名多百

【特訊】本報特派記者李忠、李龍生昨在廣州長途電話報導：昨日下午，已有三十八具屍體運抵廣州，分兩批運抵廣州。第一批由廣州長途汽車運抵，第二批由廣州長途火車運抵。據悉，這批屍體係由廣州長途汽車運抵，第二批由廣州長途火車運抵。據悉，這批屍體係由廣州長途汽車運抵，第二批由廣州長途火車運抵。

東興旅行社與中共民航局獲協議
罹難港客從優賠償

在港遺屬獲安排分批赴廣州

【特訊】參加東興旅行社與中共民航局獲協議，在港遺屬獲安排分批赴廣州。據悉，這批屍體係由廣州長途汽車運抵，第二批由廣州長途火車運抵。據悉，這批屍體係由廣州長途汽車運抵，第二批由廣州長途火車運抵。

空難現場仍然封鎖
嚴拒記者進入採訪

記者一切活動受保安人員注意

【特訊】本報特派記者李忠、李龍生昨在廣州長途電話報導：昨日下午，已有三十八具屍體運抵廣州，分兩批運抵廣州。第一批由廣州長途汽車運抵，第二批由廣州長途火車運抵。據悉，這批屍體係由廣州長途汽車運抵，第二批由廣州長途火車運抵。

糾黨行劫空運公司
男子被判監三年半

【特訊】一名男子因糾黨行劫空運公司，被判監三年半。據悉，這批屍體係由廣州長途汽車運抵，第二批由廣州長途火車運抵。據悉，這批屍體係由廣州長途汽車運抵，第二批由廣州長途火車運抵。

落網收捕匪徒
六賊被劫

【特訊】六名匪徒被落網收捕，六名賊被劫。據悉，這批屍體係由廣州長途汽車運抵，第二批由廣州長途火車運抵。據悉，這批屍體係由廣州長途汽車運抵，第二批由廣州長途火車運抵。

九龍公園有變態色魔
狂漢露不文之物
嚇煞苦讀女學生

【特訊】九龍公園有變態色魔，狂漢露不文之物，嚇煞苦讀女學生。據悉，這批屍體係由廣州長途汽車運抵，第二批由廣州長途火車運抵。據悉，這批屍體係由廣州長途汽車運抵，第二批由廣州長途火車運抵。

中巴出納職工及銀行職員七人
涉嫌偷竊接駁硬幣
押候轉解地院審訊

【特訊】中巴出納職工及銀行職員七人，涉嫌偷竊接駁硬幣，押候轉解地院審訊。據悉，這批屍體係由廣州長途汽車運抵，第二批由廣州長途火車運抵。據悉，這批屍體係由廣州長途汽車運抵，第二批由廣州長途火車運抵。

紅磡車站
拘兩蛇客

【特訊】紅磡車站，拘兩蛇客。據悉，這批屍體係由廣州長途汽車運抵，第二批由廣州長途火車運抵。據悉，這批屍體係由廣州長途汽車運抵，第二批由廣州長途火車運抵。

社會署繼續為空難死者遺屬奔走
已聯絡十九個家庭
隨時準備提供援助

【特訊】社會署繼續為空難死者遺屬奔走，已聯絡十九個家庭，隨時準備提供援助。據悉，這批屍體係由廣州長途汽車運抵，第二批由廣州長途火車運抵。據悉，這批屍體係由廣州長途汽車運抵，第二批由廣州長途火車運抵。

母親節特價週
由五月一日至九日

 <p>絲質女套裝 899.90 原價 \$1650.00 意國 VIZIO 出品</p>	 <p>女裝金銀色手袋 399.50 原價 \$695.00 G. CASTELLERI 意國出品</p>
 <p>泡沫浴香油 30.00 原價 \$60.00 MARY CHESS 出品</p>	 <p>女裝皮鞋 299.50 原價 \$595.00 法國 DANAUD 出品</p>
 <p>毛巾禮包(二條) 49.75 原價 \$99.50 英國 CHRISTY 出品</p>	

全部化粧品九折發售 尚有大量特價貨品未能盡錄

ShuiHing 瑞興
香港九龍彌敦道廿三至廿五號



香港大丸

春季幸運抽獎結果

上開幸運抽獎，業於本年四月二十九日下午三時，在本公司地下大堂，請由影視紅星廖安麗小姐當眾抽獎。除即時將抽出之幸運號碼在大堂揭示外，茲並刊佈於後，敬希各位中獎貴客，由即日起至本月十七日期間內，憑中獎之「抽獎正券」到本公司顧客課領獎，逾期無效。

中獎幸運號碼

- 特別獎(一名)：164296
大九禮券港幣三萬元。
- 第一獎(一名)：116627
大九禮券港幣一萬元。
- 第二獎(二名)：119349 148212
各得大九禮券港幣六千元。
- 第三獎(三名)：020580 043019 050482
各得大九禮券港幣三千元。
- 安慰獎(五十名)：各得大九禮券港幣一百元。

016803	042960	085098	115530	142655
019005	050475	085350	116039	143828
019728	056357	087098	117625	145328
020769	063959	089993	129763	150295
021811	065767	091681	130271	152622
023125	068523	091687	135042	153514
024991	069519	095354	135051	165003
030885	076845	100276	139099	174187
032592	077308	114555	139216	174402
037475	080373	115423	140339	178212

本公司此次舉行幸運抽獎，荷蒙影視紅星廖安麗小姐惠臨主持抽獎，竭誠感幸，謹此致謝。

銅鑼灣百德新街
香港大丸
電話：5-767321

營業時間：上午十時半 - 下午九時半 逢星期三休息

香港友聯銀行有限公司

(香港註冊)

及其附屬公司

根據香港銀行法例第三十七條第一節上規定公佈

綜合資產負債表——一九八一年十二月卅一日

資本分列	1981 HK\$	1980 HK\$	資本運用	1981 HK\$	1980 HK\$
股本			流動資產		
法定股本	400,000,000	400,000,000	庫存現金及存放財務機構		
實收股本			庫存現金及存放同業	211,031,975	195,690,750
以任選信託或高式任選信託	194,604,996	147,429,164	拆放同業及接受存款公司	868,222,322	543,130,044
資本溢價—附註五	67,222,000	—	應收票據	1,079,254,293	738,820,790
資本公積金	15,651,715	15,651,715	各項貸款及其他帳目	53,709,791	35,880,215
公積金—附註六	205,514,168	185,000,000	已減呆帳準備	789,602,642	496,760,694
未分配盈餘	24,999,343	11,255,128	上市證券投資	57,470	57,470
股東權益	507,992,222	359,336,007		1,922,624,200	1,271,519,173
少數股東權益	2,308,553	2,297,432	固定資產—附註八	95,973,924	144,588,597
各項存款及其他帳目			顧客信用證及担保書	256,284,314	473,500,229
包括溢利稅及內部準備金	1,474,241,475	1,030,148,519			
撥派末期股息	34,055,874	24,325,812	承董事會命		
代客保兌			楊永榮		
托收票據	22,057,892	21,131,400	阮北耀		
信用證及代客担保書	234,226,422	452,368,829	黃乾亨		
	256,284,314	473,500,229	溫仁才		
	\$2,274,882,438	\$1,889,607,999	溫仁才 董事長兼總經理		
				\$2,274,882,438	\$1,889,607,999

資產負債表——一九八一年十二月卅一日

資本分列	1981 HK\$	1980 HK\$	資本運用	1981 HK\$	1980 HK\$
股本—附註五			流動資產		
法定股本	400,000,000	400,000,000	庫存現金及存放財務機構		
實收股本			庫存現金及存放同業	211,031,971	195,690,746
以任選信託或高式任選信託	194,604,996	147,429,164	拆放同業及接受存款公司	868,222,322	543,130,044
資本溢價—附註五	67,222,000	—	應收票據	1,079,254,293	738,820,790
資本公積金	2,161,682	2,161,682	各項貸款及其他帳目	53,709,791	35,880,215
公積金—附註六	205,514,168	185,000,000	已減呆帳準備	787,251,127	495,967,402
未分配盈餘	9,277,072	6,716,071		1,920,215,211	1,270,668,407
股東權益	478,779,918	341,306,917	附屬公司—附註七	47,465,000	47,465,000
應付附屬公司款項	271,189,807	240,921,526	固定資產—附註八	16,795,525	15,518,086
各項存款及其他帳目			顧客信用證及担保書	256,284,314	473,500,229
包括溢利稅及內部準備金	1,200,450,137	727,097,238	承董事會命		
撥派末期股息	34,055,874	24,325,812	楊永榮		
代客保兌			阮北耀		
托收票據	22,057,892	21,131,400	黃乾亨		
信用證及代客担保書	234,226,422	452,368,829	溫仁才		
	256,284,314	473,500,229	溫仁才 董事長兼總經理		
	\$2,240,760,050	\$1,807,151,722		\$2,240,760,050	\$1,807,151,722

帳項附註——一九八一年十二月卅一日

一 會計政策

甲、綜合帳之基本原則

(i) 綜合損益帳及綜合資產負債表包括友聯銀行及其附屬公司至一九八一年十二月卅一日之帳項。而綜合帳項內不包括一切對內之往來業務，其全部盈餘乃屬對外業務所得。

(ii) 少數股東權益是指非由本銀行持有之附屬公司股份權益。

乙、固定資產

折舊是以直線法將固定資產之成本或估值在其對集團所預期使用之期間內加以攤除。本年之折舊率如下：

長期租約地並無計算折舊

銀行地產及其他物業是成本或

再評估價值之2%

傢俱及設備是成本之10%—25%

丙、貸款

凡經本行董事認定為呆帳之客戶欠款，均撥有準備金。此外，另有撥出一筆款項作為呆帳之一般準備。

丁、外幣之匯算

所有外幣帳目已依照年底結算日之兌換率匯算。

二 本年度純利

本年度純利已減除：—

	本集團	本銀行		
	1981	1980	1981	1980
	HK\$	HK\$	HK\$	HK\$
甲、核數費				
本年度	181,000	161,000	160,000	140,000
上年度不足	—	17,500	—	5,000
	<u>181,000</u>	<u>178,500</u>	<u>160,000</u>	<u>145,000</u>
乙、董事酬金				
董事袍金	360,000	345,000	300,000	300,000
行政酬金	1,833,360	1,552,976	1,833,360	1,552,976
	<u>2,193,360</u>	<u>1,897,976</u>	<u>2,133,360</u>	<u>1,852,976</u>
並包括				
丙、地產及房屋之				
淨租金收益	<u>6,486,182</u>	<u>3,772,997</u>	<u>24,800</u>	<u>544,585</u>

三 稅項

香港溢利稅是根據本年度之溢利為課稅準則，其稅率為16.5%

四 非經常性項目—本集團

本集團除稅後之非經常性項目包括下列各項：

	1981	1980
	HK\$	HK\$
出售房地產之溢利	8,570,077	—
出售有價投資之溢利	2,314,960	—
	<u>10,885,037</u>	<u>—</u>

五 股本

法定股本

式樣股每股港幣貳圓

	<u>400,000,000</u>	<u>400,000,000</u>
--	--------------------	--------------------

實收股本

玖仟柒佰叁拾貳萬貳仟捌佰玖拾捌股，每股貳圓

(1980年為73,714,582股)

	<u>194,604,996</u>	<u>147,429,164</u>
--	--------------------	--------------------

本銀行於一九八一年四月卅日在公積金帳項下，撥出港幣貳仟玖佰捌拾捌萬伍仟捌佰叁拾貳圓作為實收股本，以增發每股面價值港幣貳圓之新股壹仟捌佰柒拾肆萬貳仟玖佰壹拾陸股，並以紅股方式按伍股送壹股之比率分配予各股東。

本銀行於一九八一年七月四日發行每股面價值港幣貳圓之新股8,845,000股，每股售價為港幣貳元陸角，收取現金為港幣84,912,000元，藉以增加本銀行之流動現金。

六 公積金

	本集團		本銀行	
	1981	1980	1981	1980
	HK\$	HK\$	HK\$	HK\$
承上結存	185,000,000	145,000,000	185,000,000	145,000,000
減：撥作實收股本，作為派發紅股之用。	<u>29,485,832</u>	<u>—</u>	<u>29,485,832</u>	<u>—</u>
	<u>155,514,168</u>	<u>145,000,000</u>	<u>155,514,168</u>	<u>145,000,000</u>
由未分配盈餘撥轉	<u>50,000,000</u>	<u>40,000,000</u>	<u>50,000,000</u>	<u>40,000,000</u>
結餘	<u>205,514,168</u>	<u>185,000,000</u>	<u>205,514,168</u>	<u>185,000,000</u>

附屬公司

	本銀行	
	1981	1980
	HK\$	HK\$
一九七三年十二月卅一日重估股票價值另加該日以後購入成本	47,465,000	47,465,000

在一九八一年十二月卅一日止本銀行持有下列附屬公司股票

附屬公司	註冊地點	控股率
友聯財務有限公司	香港	100%
及其附屬公司		
友誼保險有限公司	香港	65%
UNION (NOMINEE) LTD.	香港	100%

八 固定資產

	本集團		本銀行	
	1981	1980	1981	1980
	HK\$	HK\$	HK\$	HK\$
行址房地產照原值或董事局估值已扣除折舊	9,737,259	9,971,606	9,737,259	9,971,606
其他地產照原值或董事局估值已扣除折舊	79,579,203	129,476,529	427,199	436,486
傢俱及器具裝置照原值已扣除折舊	6,657,462	5,140,462	6,631,067	5,109,994
	<u>95,973,924</u>	<u>144,588,597</u>	<u>16,795,525</u>	<u>15,518,086</u>

九 合約承擔

	本集團		本銀行	
	1981	1980	1981	1980
	HK\$	HK\$	HK\$	HK\$
已簽合約但未預備金者	782,800	3,854,364	482,800	2,270,364
董事已批准但未簽約者	—	80,810	—	50,000
	<u>782,800</u>	<u>3,935,174</u>	<u>482,800</u>	<u>2,320,364</u>

核數師致股東報告書

依照本核數師意見，認為以上刊載之帳目，均符合香港公司法例有關銀行之規定，並足以顯示該銀行及其集團在一九八一年十月三十一日之真實公平綜合財務狀況，及結算至該日止全年度之綜合溢利。

一九八二年三月二十五日

董事會

溫仁才* 董事長兼總經理

阮北耀
李書才
蔡國楨

楊永榮
李東海
李達三

陳亞妹
莫慶堯
李崇年

雷治強
蕭錫明*
陳金德

程漢權
黃奕雲*
李景生

黃乾亨
鄧榮堅爵士

Indo-Union Investment Company Limited

常務董事*

容永道會計師事務所
特許會計師
香港執業會計師

本港新聞

兆康苑首五座樓宇 今夏落成入伙

【本報訊】兆康苑第一期工程，現正積極進行中，預計於今年夏季落成入伙。該苑位於新界沙田，由香港房屋委員會興建，旨在為新移民提供負擔得起的住宅。第一期工程包括五座樓宇，共提供約一千五百個單位。目前，工程進展順利，預計可在今年夏季完工。

商場舖位房署招標承租

【本報訊】香港房屋委員會現正招標承租商場舖位，以供新移民使用。該等舖位位於兆康苑第一期工程內，面積約為一百至二百平方呎。有意承租者可向房屋委員會查詢詳情。

凱悅獎券慶祝運動獎

【本報訊】凱悅獎券公司為慶祝運動獎，特設抽獎活動。凡購買指定獎券者，均可參加抽獎。頭獎獎金高達一百萬元。抽獎日期為即日起至九月三十日止。

面督當年一

【本報訊】一九九七年五月一日，香港各界慶祝回歸祖國。當日上午，香港各界代表在維多利亞港舉行盛大集會，慶祝這一歷史時刻。

香港稅務局

香港稅務局現正公佈有關稅務的最新消息。根據現行稅法，納稅人應注意以下事項：(一) 納稅人應按時繳納稅款，逾期繳納者將被處以罰款。(二) 納稅人應妥善保管稅務憑證，以便在需要時提供。

小巴司機被控謀殺

【本報訊】一名小巴司機因涉嫌謀殺案，被警方控以謀殺罪名。案發於上月深夜，地點位於新界某處。警方目前正在全力偵辦中，並呼籲目擊者提供線索。

銅灣南分區舉辦 地方行政遊藝會

【本報訊】銅灣南分區政府現正籌備地方行政遊藝會。該會旨在增進居民對地方行政的認識，並促進社區和諧。活動將於下月舉行，屆時將有各種遊藝表演。

泊車與途人口角弄出命案

【本報訊】一名男子因泊車問題與途人發生口角，最終演變成命案。案發於上月，地點位於市區某處。警方目前正在調查中，並呼籲目擊者提供線索。

裁定無罪當庭省釋

【本報訊】一名男子因涉嫌謀殺案，被警方控以謀殺罪名。經過審理，法院裁定該男子無罪，並當庭省釋。該案引起了社會的廣泛關注。

香港政府公佈

香港政府現正公佈有關稅務的最新消息。根據現行稅法，納稅人應注意以下事項：(一) 納稅人應按時繳納稅款，逾期繳納者將被處以罰款。(二) 納稅人應妥善保管稅務憑證，以便在需要時提供。

佈告

佈告：有關兆康苑第一期工程招標承租商場舖位的公告。有意承租者可向房屋委員會查詢詳情。

香港稅務局

稅務局公告	稅務局公告	稅務局公告	稅務局公告	稅務局公告	稅務局公告	稅務局公告	稅務局公告	稅務局公告	稅務局公告
1. 納稅人應按時繳納稅款，逾期繳納者將被處以罰款。	2. 納稅人應妥善保管稅務憑證，以便在需要時提供。	3. 納稅人應注意稅務局的最新消息，以便及時調整稅務策略。	4. 納稅人應注意稅務局的最新消息，以便及時調整稅務策略。	5. 納稅人應注意稅務局的最新消息，以便及時調整稅務策略。	6. 納稅人應注意稅務局的最新消息，以便及時調整稅務策略。	7. 納稅人應注意稅務局的最新消息，以便及時調整稅務策略。	8. 納稅人應注意稅務局的最新消息，以便及時調整稅務策略。	9. 納稅人應注意稅務局的最新消息，以便及時調整稅務策略。	10. 納稅人應注意稅務局的最新消息，以便及時調整稅務策略。

工業技術	工業技術	工業技術	工業技術	工業技術	工業技術	工業技術	工業技術	工業技術	工業技術
1. 機械工程	2. 電機工程	3. 電子工程	4. 化學工程	5. 生物技術	6. 材料科學	7. 環境工程	8. 能源工程	9. 信息技術	10. 其他技術

建築一百一十周年	建築一百一十周年	建築一百一十周年	建築一百一十周年	建築一百一十周年	建築一百一十周年	建築一百一十周年	建築一百一十周年	建築一百一十周年	建築一百一十周年
1. 建築設計	2. 建築施工	3. 建築材料	4. 建築結構	5. 建築設備	6. 建築環境	7. 建築經濟	8. 建築文化	9. 建築藝術	10. 建築教育

政府物業招租	政府物業招租	政府物業招租	政府物業招租	政府物業招租	政府物業招租	政府物業招租	政府物業招租	政府物業招租	政府物業招租
1. 招租物業	2. 招租物業	3. 招租物業	4. 招租物業	5. 招租物業	6. 招租物業	7. 招租物業	8. 招租物業	9. 招租物業	10. 招租物業

本港新聞

萬元代價潛貨偷運往美 十一蛇客全部落網 分別判監一至三月

【本報訊】十一名男子，涉嫌「蛇頭」，將價值一萬餘元的貨物，偷運往美國，被警方查獲。這批貨物，包括金飾、珠寶、名錶、皮包、衣物等，價值約一萬餘元。這批貨物，是在本月三日，由警方在灣仔區一間民居內，查獲的。這批貨物，是屬於一名姓陳的男子，他涉嫌將這批貨物，偷運往美國。這批貨物，是在本月三日，由警方在灣仔區一間民居內，查獲的。這批貨物，是屬於一名姓陳的男子，他涉嫌將這批貨物，偷運往美國。

四老翁涉嫌被拘控 其中一被告為女童之父

【本報訊】四名男子，涉嫌在灣仔區一間民居內，將一名女童，帶走。這四名男子，分別為一名姓陳的男子，一名姓李的男子，一名姓張的男子，及一名姓黃的男子。這四名男子，是在本月三日，由警方在灣仔區一間民居內，查獲的。這四名男子，是涉嫌將這名女童，帶走。這四名男子，分別為一名姓陳的男子，一名姓李的男子，一名姓張的男子，及一名姓黃的男子。

華僑日報五十七週年紀念徵文攝影繪畫比賽啟事

華僑日報五十七週年紀念徵文攝影繪畫比賽啟事
一、宗旨：本報為慶祝創刊五十七週年，特舉辦此項比賽，以徵集華僑對本報之愛護與支持，並藉此機會，向社會大眾介紹本報之發展與成就。
二、比賽項目：(一)徵文：以「華僑日報與我」為題，內容不限，但須與本報有關。(二)攝影：以「華僑日報與我」為題，內容不限，但須與本報有關。(三)繪畫：以「華僑日報與我」為題，內容不限，但須與本報有關。
三、比賽對象：凡我僑胞，均可參加。
四、比賽日期：自即日起至一九八二年五月三十一日止。
五、比賽地點：本報編輯部。
六、比賽獎項：(一)徵文：冠軍一名，獎金一千元；亞軍一名，獎金五百元；季軍一名，獎金三百元。(二)攝影：冠軍一名，獎金一千元；亞軍一名，獎金五百元；季軍一名，獎金三百元。(三)繪畫：冠軍一名，獎金一千元；亞軍一名，獎金五百元；季軍一名，獎金三百元。
七、比賽辦法：(一)徵文：以A4紙為限，字數不限，但須在文末註明真實姓名及聯絡地址。(二)攝影：以彩色或黑白照片為限，尺寸不限，但須在照片背面註明真實姓名及聯絡地址。(三)繪畫：以A4紙為限，尺寸不限，但須在畫作背面註明真實姓名及聯絡地址。
八、比賽評選：由本報編輯部及社會人士組成評審團，負責評選。
九、比賽公佈：得獎名單將於本報公佈。
十、比賽查詢：請致電本報編輯部查詢。

保良局新總理 謁民政司黎敦義

【本報訊】保良局新任總理，於本月三日，謁見民政司黎敦義。新任總理在會面中，向黎敦義介紹了保良局的現況及未來發展計劃。黎敦義對保良局的發展表示支持，並表示將繼續與保良局合作，為社會大眾服務。



保良局新任總理與成員合影。

澳洲雪梨地產交易 四億成交創紀錄

【本報訊】澳洲雪梨地產交易，於本月三日，創下四億成交紀錄。這筆交易，是屬於一名姓陳的男子，他涉嫌將這筆交易，賣出。這筆交易，是在本月三日，由警方在雪梨區一間民居內，查獲的。這筆交易，是屬於一名姓陳的男子，他涉嫌將這筆交易，賣出。

上海夜總會招聘男員

【本報訊】上海夜總會，於本月三日，招聘男員。這名男員，是涉嫌在夜總會內，從事非法活動。這名男員，是在本月三日，由警方在夜總會內，查獲的。這名男員，是涉嫌在夜總會內，從事非法活動。

藝舍

清貨大減價

由五月一日開始
貨品最低減至

\$50

大減價

藝舍一店：九龍尖沙咀海港大廈211-215
電話：3-689528

英國廣播電台 交響樂團演奏會

一九八二年五月十九日(星期三)晚上八時
指揮：洛特溫斯基
獨奏：韓愛蓮(小提琴)
節目：勃拉姆斯：D大調小提琴協奏曲
德沃夏克：第八交響曲
一九八二年五月廿三日(星期日)
下午二時及晚上八時
指揮：浦捷特
獨奏：安德遜(雙簧管)
節目：白遼士：貝亞特麗絲與泰迪克序曲
文爾加：雙簧管協奏曲
莫扎特：雙簧管協奏曲
史特拉斯基：秋風與近郊交響曲
一九八二年五月廿四日(星期一)晚上八時
指揮：浦捷特
獨奏：夏柏(女高音)
節目：貝多芬：費德里奧序曲
莫扎特：雙簧管協奏曲
馬勒：第四交響曲
大會堂音樂廳
門票：四十五元(五月廿三、廿四日)
六十五元、八十五元
大會堂票務發售
郵購截止

香港巴赫合唱團 及香港室樂團 清唱曲及協奏曲音樂會

香港巴赫合唱團 音樂總監及指揮：史允臣
香港室樂團 音樂總監：羅拔·洛德
節目：巴赫：清唱曲「主的日子最為美好」
清唱曲「救世主降臨」
清唱曲「耶穌受難之喜劇」
韋登第：D大調協奏曲(四小提琴、弦樂及伴奏)
巴赫：D小調古鋼琴及弦樂協奏曲
巴赫：E小調古鋼琴協奏曲
一九八二年五月廿七日(星期四)晚上八時
大會堂音樂廳
門票：五元、十元、十五元、二十元
大會堂票務發售
郵購截止

市局文娛 日益推廣

香港中樂團五月份音樂會

音樂總監及指揮：吳大江
獨唱：徐倩玲
鋼琴獨奏：樊少穎
節目：(一)民樂合奏：關聖佑：戲曲唱腔主題組曲
門德爾：門德爾
劉海欣：海上風情
天上人間
吳大江：綠
顧冠仁：馬聖龍：東海漁歌
(二)女高音獨唱：湖北清江民歌：回家
湖南紅河民歌：送郎
湖南施利民歌：龍船調
「寶號」：何門望
(吳大江編曲)
一九八二年五月廿八日至卅日晚上八時
大會堂音樂廳
門票：五元(學生票)、十元、十五元、二十元
大會堂票務發售

倫敦合奏團三重奏

貝恩(小提琴)
艾蓮：爵士福(大提琴)
大衛：柏侯斯(鋼琴)
節目：海頓：G大調三重奏——「吉卜賽風趣曲」
艾爾蘭：三重奏幻想曲
布列姆斯：C大調三重奏，作品八十七
貝多芬：降B大調「大公」三重奏，作品九十七
一九八二年五月九日(星期日)晚上八時
大會堂音樂廳
門票：十元
大會堂票務發售

香港話劇團「側門」(重演)

導演：鍾景輝
編劇：陳耀雄、關展博
技術總監：麥秋
演員：周志輝、林向武、林聰、尚明輝、
何偉龍、黃浩基、黃家傑、黃惠芬等。
一九八二年五月廿一日至廿三日，廿五日至廿九日
晚上七時
五月廿二日、廿三、廿九及三十日下午二時
大會堂劇院
門票：七元、十五元
大會堂票務發售

香港現代舞蹈劇團

節目：雅蘭尼哥夫的現代舞(雅蘭尼哥夫編排)
普羅德(洪漢賢編排)
「石塘咀」的重新製作(武井慈編排)
夜捕單于(洪漢賢編排)
觀看動作組合(謝寶泉與戴利詩編排)
一九八二年五月十四日(星期五)晚上八時
一九八二年五月十五日(星期六)下午三時及
晚上八時
大會堂劇院
門票：十元、十五元、二十元
大會堂票務發售
郵購截止

林麗獨唱會

鋼琴伴奏：郭嘉特
節目：馬賽尼：愛的喜悅
杜巴克：旅之誘惑
伊娃：杜維桂：燕子
蒲英尼：親愛的爸爸(「嘉尼基基」演唱)
戴身藝術(「紅伶」演唱)
拉赫曼尼諾夫：練習曲
雅里比夫：利馬：夜歌
德利伯：印度鈴聲
周雷：四川山歌
江清：思鄉
林麗：我與你在相思樹下
四川民歌：桃花燦爛
雲南民歌：燕燕下河洗衣裳
雲南民歌：滿山歌
新編民歌：黎明之歌
一九八二年五月九日(星期日)晚上八時
大會堂劇院
門票：五元、十元、十五元
大會堂票務發售
郵購截止

妮高·域基侯達 鋼琴演奏會

節目：蕭邦：升F大調前奏曲，作品六十六
升F大調夜曲，作品十五第二首
升C小調「左手」練習曲，作品廿五
舒曼：C大調幻想曲，作品十七
莫丁：幻想曲(法蘭明哥節奏)
德布西：版畫
一九八二年五月八日(星期六)晚上八時
大會堂劇院
門票：五元、十元、十五元
大會堂票務發售
郵購截止

中英劇團演出 莎士比亞名劇「弒君記」

導演：格連華雷
演出顧問：哥連佐治
設計：李嘉莉
音樂設計：保羅亞伯拉罕
燈光設計：陸伯利
一九八二年五月一日、三日、四日、五日 晚上八時
一九八二年五月二日 下午二時及晚上八時
大會堂劇院
門票：十元、二十元、三十元
大會堂票務發售
郵購截止

美國楊百翰大學 「拉曼人的世代」

美國印第安人、
拉丁美洲及波利尼西亞人的文化粹粹
藝術指導：珍妮·湯遜
一九八二年五月十四日(星期五)晚上八時
一九八二年五月十五日(星期六)下午二時及
晚上八時
大會堂音樂廳
門票：五元、十元、十五元、二十元
大會堂票務發售
郵購截止

香港舞蹈團演出 「叛逆，靈鳥，仙燈」

藝術指導及劇本：盧景文
編導：黎海寧、曹誠淵
音樂：林樂培
一九八二年五月十一日至十三日 晚上八時
大會堂音樂廳
門票：五元(學生票)、十五元、二十元、廿五元
大會堂票務發售
郵購截止

施華曼鋼琴演奏會

節目：貝多芬：升C小調奏鳴曲「月光」
作品廿七之二
布列姆斯：鋼琴曲六首：作品一一八
拉赫曼尼諾夫：D小調第一號奏鳴曲，作品廿八
一九八二年五月十六日(星期日)晚上八時
香港大會堂劇院
門票：五元、十元、十五元
大會堂票務發售
郵購截止

康樂家庭

百貨公司推出

兒童最新夏裝

高價童裝媲美成人衣着
最主要的還是稱身舒適

年換季從抽屜裏取出來，已經又窄又短了，從前的父母往往因為孩子長大得不合穿，認為不值得花錢在孩子衣著上，於是拿哥哥姊姊的或別家孩子穿去，使孩子的衣服永世不稱身，不是長就是過短，款式更談不上了。

感到不快和自卑。反過來，「孩提」的「獨行」，他覺得多麼自豪。覺得兒輩這和會員已明確提出兒童實惠計劃。在本港的附近，各各地的鄉鎮都置備一大肥嬰孩車選運，而且幾由人。在市場附近，十元三條運動短襪，而在大的一條也扣成十元，甚至十元亦不少。一分宜，而一幾得上的衣，一件扣成衣，扣出比平半。今年行的服裝，顏色鮮艷，幾幾簡單，同時能相配搭，令小孩穿的感覺。由於生女，女嬰服裝時，選選以平常行，大列款。

(一) 由於生活富裕，兒童服裝應以常規，在洗衣洗滌而不會變形及變色。而且能久耐穿，不會越久越合理。

(二) 兒童多活動，所服服裝應該耐穿，能經受少磨損和少變形，適合選擇。(三) 在選購時，應選擇基本的款式及簡單圖案，如長衣，褲，選擇一件，筆鏡，大多花邊或飾物，如珠子，飾片，銀帶等，否則易失去孩子，離奇。

(四) 選擇尺碼應合的服裝，不要以為過大，一件真正舒適及好的衣服因人而異，選擇合適，不要以為過大，一件真正舒適及好的衣服起來也舒適，選擇合適，不要以為過大，一件真正舒適及好的衣服



一個年老女人的自述

「我不要做個固執的人。」

不干涉他人，不倚老賣老加入社會廣結良朋……

[illegible]

出推姬蘭莎伊國法

列系粧化「SARI」年二八

清潔香港
人人有責
大家合作
保護市容

「化粧品，全是伊
蘭姬的榮譽貢獻」

[illegible]

女性。

創造「SARI」感來自大自然韻律，
提水、火、土的基礎
如柔熱的綠色，帶有
沉之泥土氣息，從從
土至隆松石一系列列
，就有水的影子，均
約的繁紅、綠或深黃
仿似紅烈如火。

伊莎蘭妮特得意
在法國甚為流行的
「ARI」花粧新貌
先均均抹上淺綠
「IGHT-BRU
液狀粉底、兩類
紅質（YELLOW
RED）胭脂、再
塗（BURNT

[illegible]

華僑日報讀者七海旅行團 聯合主辦
台北希爾頓大飯店

台北希爾頓

天天出發 **「四天三晚」VIP假期**

日本亞細亞航空公司 鼎力贊助

★住宿台北希爾頓大飯店，享受設備最現代化的豪華客房及多項貴賓式服務，令你印象難忘，有賓至如歸的感受，使歡樂假期倍添姿采。

★飛搭日亞航班機出發，早機去晚機返，使你有充份時間處理業務，探親觀光兩相宜。

特價祇收
\$1,280
(每人另加稅)



矗立台北市中心區的希爾頓大飯店

VIP假期包括下列服務：

- ① 桃園中正機場至市區酒店專車來回接送。
- ② 三晚預定之希爾頓豪華客房。
- ③ 免費享用歡迎酒會(Welcome drink)
- ④ 免費享用桑拿浴(Sauna)
- ⑤ 房間供應 水果或貴賓旅行袋。
- ⑥ 個別印備貴賓私人名義信箋封及火柴盒。
- ⑦ 希爾頓商店購物享有八折優待。
- ⑧ 日亞航雙程來回機票，延期回港，60天內有效。

詳情請詢：



七海旅運有限公司
香港德輔道中國際大廈1702室
電話：5-413081 (四線)

地產

樓房

買賣租賃 · 建築材料

瓷磚潔具 · 電器燈飾

傢俬裝修 · 居室設計

每天收費

三寸半位(一格高)每段三十元

加印紅色每段四十七元半

七寸位(二格高)每段六十元

加印紅色每段九十五元

上環旺盛商業區
新型寫字樓——招租
面積：由四百餘尺至千餘尺
合租處：
廣新行有限公司
香港文咸西街44至46號
南北行商業中心101—2室
電話：5—451666

元朗聲堤路234地段

厦大基安

池泳標準

售 出 賣 價 百 萬 元 特 室 衣 更 及

元 萬 12 年 每 租

—— 洽 租 處 ——

公司有限公司 五 五
5—226009 5—252497

新界城東區： 0—834379

吉舖租售
筲箕灣，西灣河街124號地下，面積
：地下700呎，閣樓600呎
有意者請電：3—814396—7直接業主

大單邊卽住新樓
九龍荔枝角道大單邊桂林街兩梗
房一廳浴室水電地板快速電梯請
電話五—四三九五三八

金邦大廈
屯門4B新市鎮第127號地段
旺舖商場 空氣調節
特平出租 每呎四元
—— 洽租處 ——
城記有限公司 六基有限公司
5——226009 5——252497
商場辦事處： 0——834379

安福樓
 安福道18號
 天后廟道15號
(快特入伙)
 (即前鐵橋灣利華對面)
 地下舖位：約七百至一千
 200呎
 二、三樓：合辦公家書院
 各個單位 裝設單機
 約380呎 - 720
 10呎元
 八樓起住宅：全用面積約
 四百至五百呎月租四千
 至五千四元左右
 詳情請向：耀生行有限公司
 親臨選購順道105號

42層高成基商業中心
中央冷氣，高級寫字樓出售
香港干諾道西144-151號。地點繁盛，交通便利
洽購處：**明方財務有限公司**
電話：5-240601

深水埗永康街38—40號
萬昌工廠大廈
出租
接洽處六基有限公司香港威靈頓街39—41號六基大廈六樓電話H252497

安發工廈132萬
葵涌葵秀路二樓5,000呎
金龍工廈 葵涌大運排道
第四期、

(1) 25樓連天台5,500呎
設備完善，面積實用 115萬

(2) 22樓1,400呎 39萬

★交吉工業樓，特價發售免佣★
辦公時間 電0-251181洽

售樓七閣南康坊灣南灣水淺

近國際學校南灣坊45號全海景四面單邊每層只一單位兩連叁房設備齊2250尺及四大車位連2500尺餘地吉售電伍拾辦公時間 K 7771112約見

**單邊旺仔舖
廣告位最威**

交通中國四通八達合大機舖銀行各行各業直接業主出國中僑一租亦可平均每尺十二呎可租30呎多少均

出國急讓
西貢 公路傍新安村地下二樓各
700呎，實用交吉，近西貢城
電話 3-93,4182

三角碼頭寫字樓租
德輔道西40至50號新寶城酒樓18樓500餘尺及600餘尺二間相連，單租一間也可
接洽電話：0-267221 5-491923-4

荃灣靚樓
嘉新樓，近地鐵站，高層，環境好，
580呎，三房一廳，廉售\$350,000
請電0-426661 或 0-226668

**灣仔工廠全層
式仟尺平租**
灣仔大佛口聚賢里式號五樓
接洽電話5-410719吳洽

尖沙咀
複式高尚樓宇，近東區
商業中心，喬住均宜，
即租即用 3—692652李洽

招 租
廟街284號自由閣樓
面積捌佰餘呎租廉
有意請電3—7220799洽

旺 鋪 租 售
深水埗長沙灣道，地下鐵車站口，面積約 900 呎，適合快餐店及各行業務，如有意者，日請電：三——九式六九七九
三昌投資公司引看

特別廉租
荖灣柴灣角街(九咪半)樂信海景工業大廈
第三期N座十二樓全層獨立7200呎連大貨車
位廉租8,500元有意者請電5-754486曾洽

中區寫字樓租售
 乍晏街建安商業大廈9樓B座
沙田第一城5座C26樓租售
12座A17樓租售
 電5——236115鄧洽

中區寫字樓出租
(先施公司對面)
(1) 德輔道中165/168號定昌大廈 245呎, 305呎
(2) 德輔道中162號通用商業大廈 550呎
於仁有限公司洽
定昌大廈十三樓電話-439223或5-439937

旺舖廉租 特大24呎
特深60呎
連自由閣約2400呎九龍北帝街26號地
隔鄰廣州酒家大百貨公司夾兩間戲院
電3-302080・3-7114769文治



一份黑白片照年報

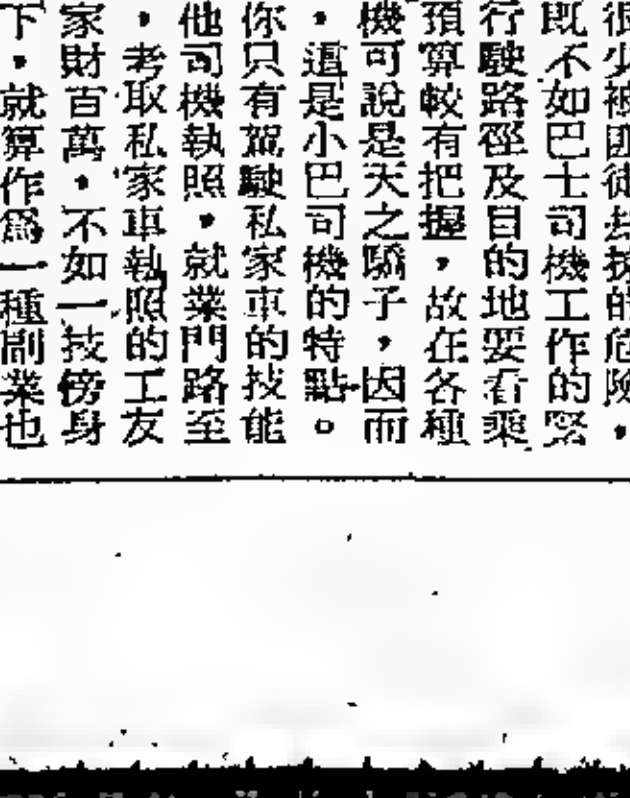
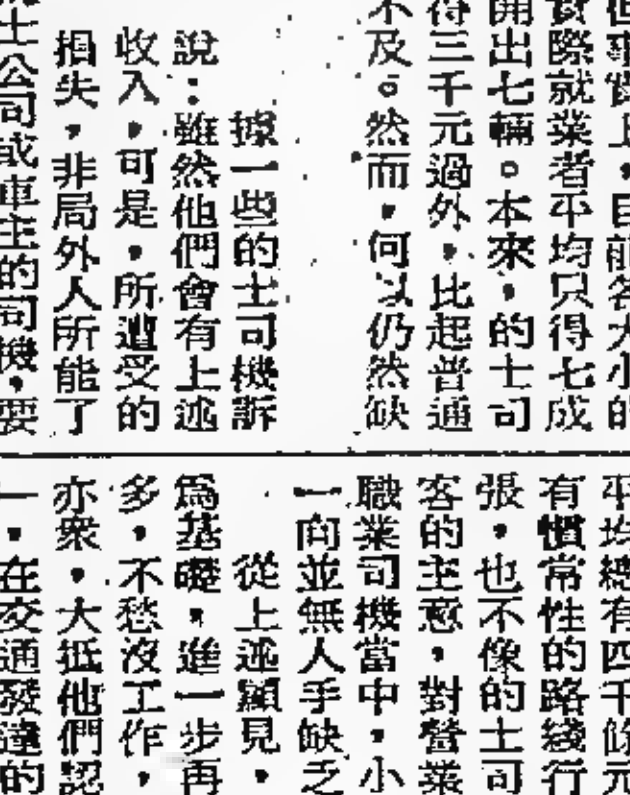
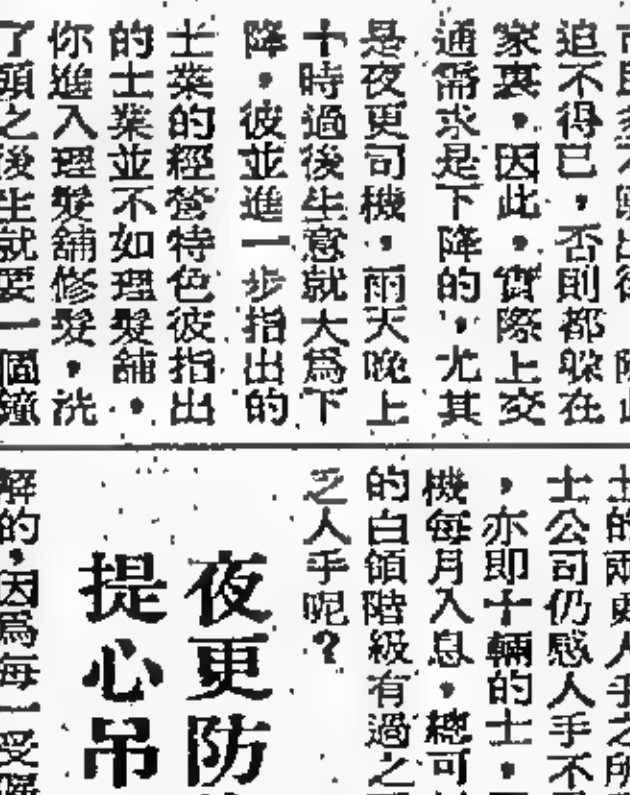
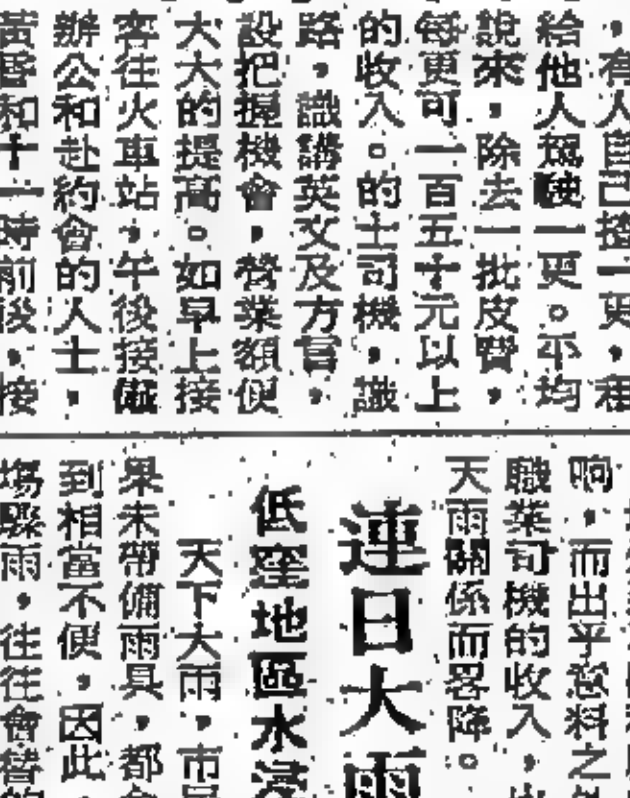
攝影界最難得的一份年報，其內容豐富，包括：一、攝影技術之進步；二、攝影器材之介紹；三、攝影名師之作品；四、攝影界之動態。此年報不僅是攝影愛好者之良伴，亦是攝影界之權威參考。

第六四期 汪石羊主編

金屬氧化鍍相製作

周碧石

金屬氧化鍍相，係指在金屬表面，利用化學反應，生成一層氧化膜，以保護金屬，並增加其美觀性。此種技術廣泛應用於裝飾、工業及科學領域。製作過程包括：1. 金屬表面之清潔；2. 氧化液之配置；3. 氧化時間之控制；4. 氧化後之清洗與乾燥。



香港沙龍影友協會

國際沙龍評選揭曉

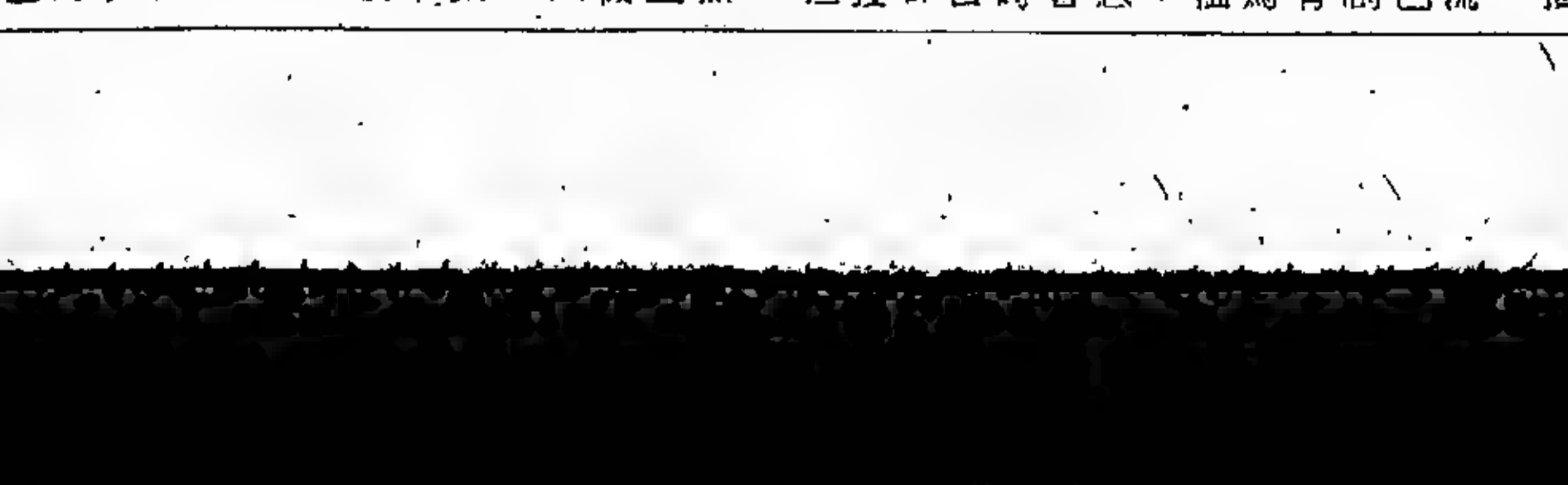
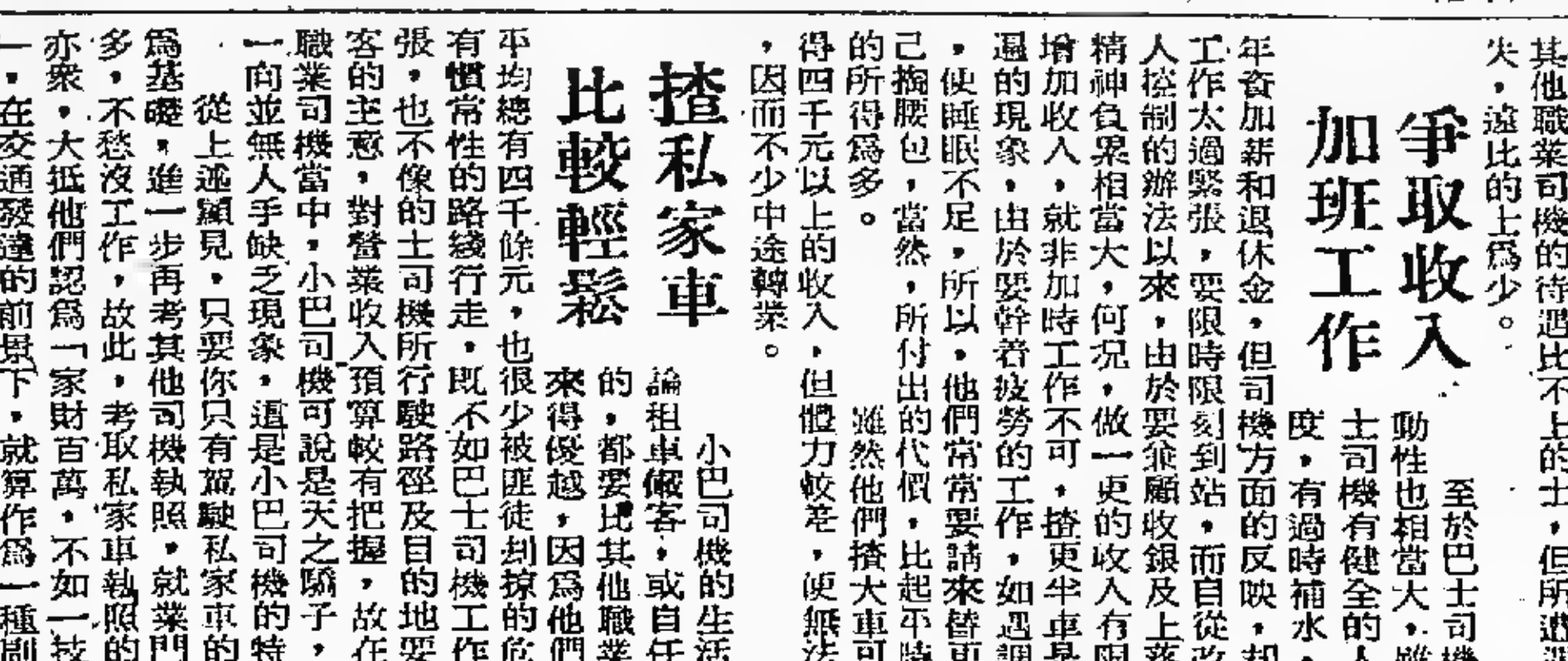
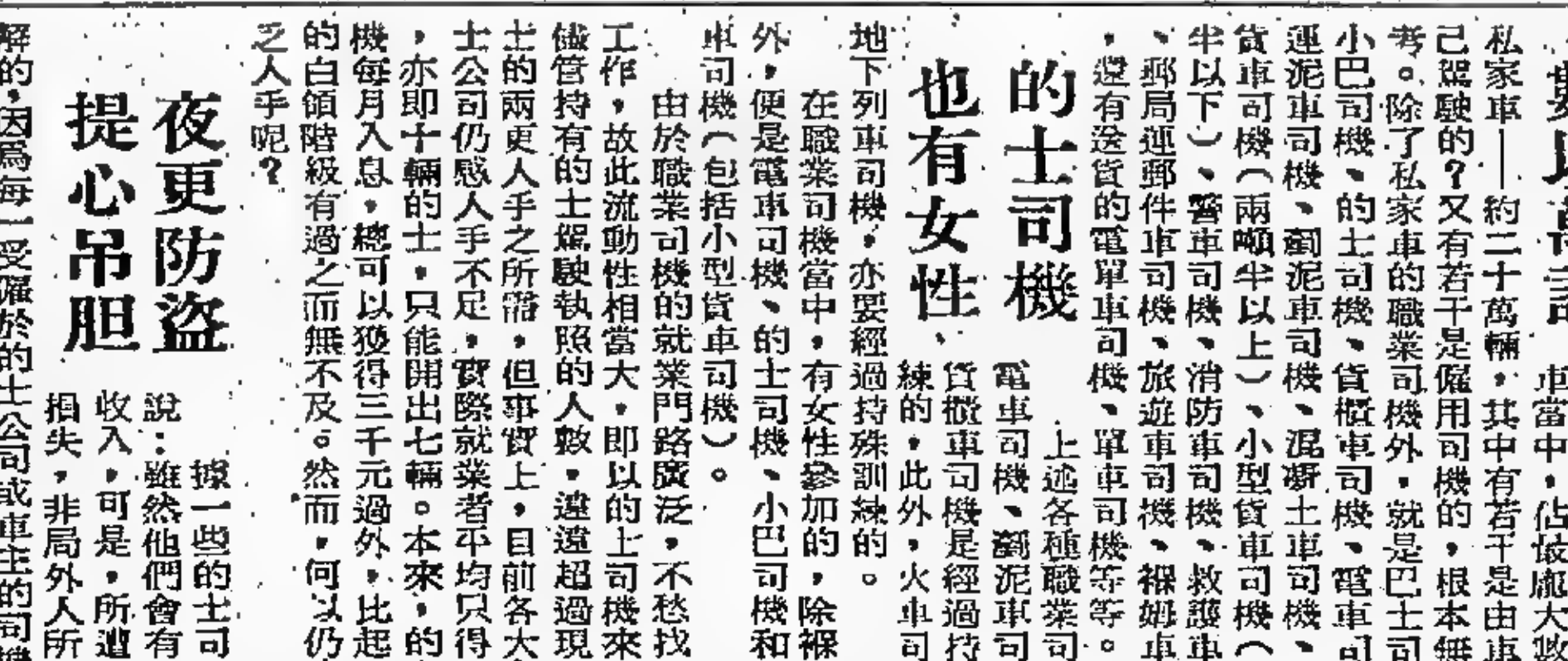
香港沙龍影友協會，為推廣攝影藝術，特舉辦國際沙龍評選活動。此次評選共收到來自世界各地之作品數千幅，經評審團嚴格評選，揭曉結果如下：一、金獎：張三；二、銀獎：李四；三、銅獎：王五。此外，尚有佳作獎及評審團特別獎若干名。

香港會卅七屆沙龍

各組評判委員選出

十二月展覽新港開幕

香港沙龍影友協會，定於十二月在港舉行第三十七屆沙龍展覽。此次展覽將展出來自世界各地之攝影作品，歡迎廣大攝影愛好者踴躍參加。



矮克發攝影晚會

公開抽獎遊日本

矮克發攝影晚會，為慶祝攝影藝術，特舉辦公開抽獎活動。此次抽獎將由多位攝影名師擔任評審，抽獎結果將於晚會現場揭曉。抽獎獎金豐厚，包括機票、相機及攝影器材等。歡迎廣大攝影愛好者踴躍參加。

萬能達攝影畫廊

五月展出曹漢文西藏人物

萬能達攝影畫廊，定於五月展出曹漢文先生之攝影作品。此次展出之作品，主要為西藏人物肖像，展現了西藏人民之生活面貌及文化特色。歡迎廣大攝影愛好者踴躍參觀。

香港會超羣沖印合辦

郊野公園遊踪大活動

香港會超羣沖印合辦，定於郊野公園舉行遊踪大活動。此次活動旨在推廣攝影藝術，並促進攝影愛好者之間之交流與合作。活動內容包括攝影比賽、攝影講座及攝影器材展示等。歡迎廣大攝影愛好者踴躍參加。

長期駕車往來

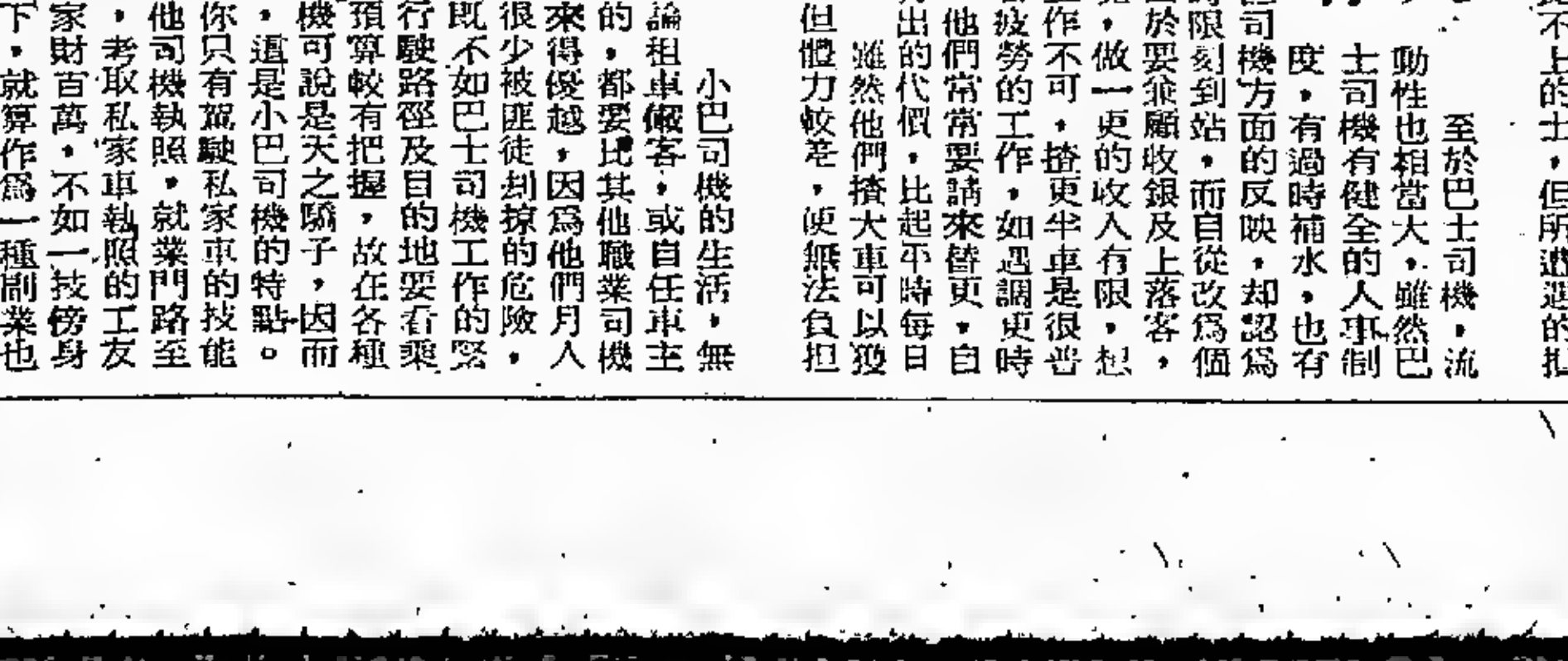
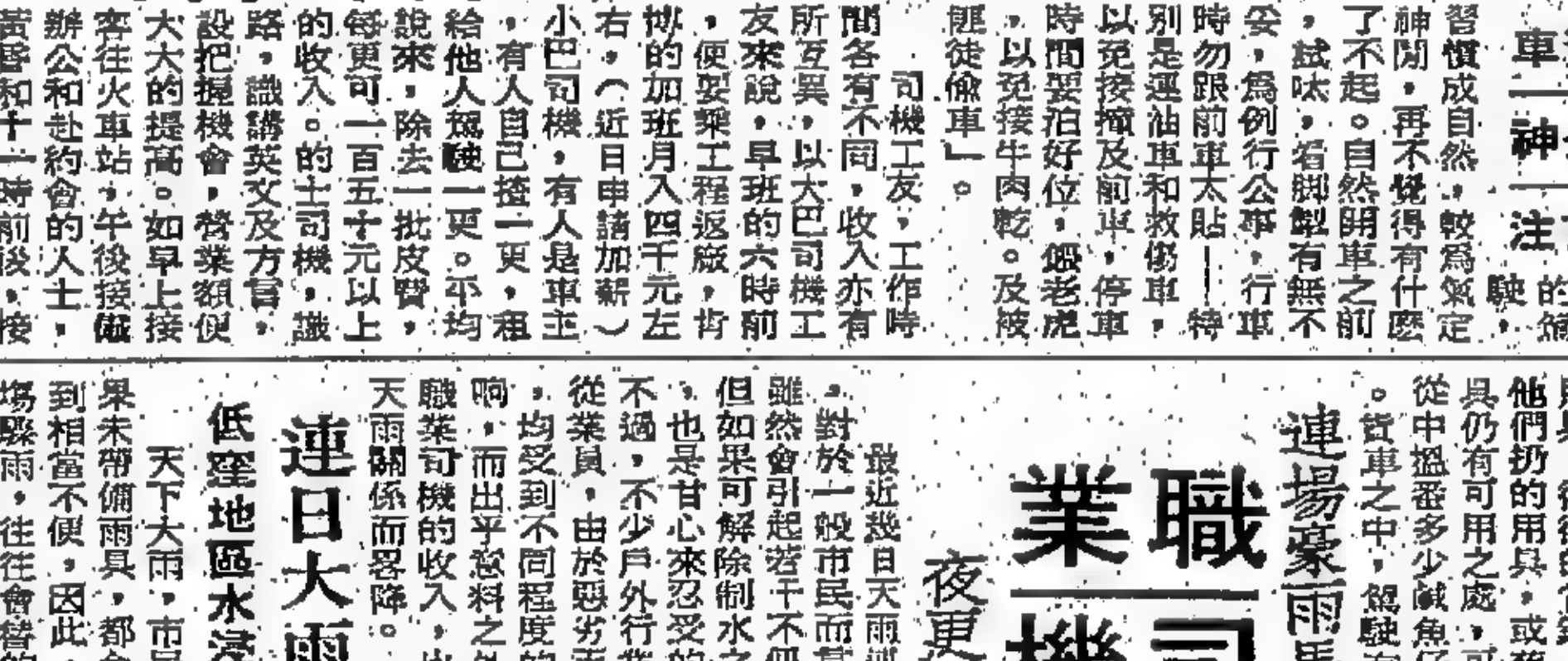
精神壓力頗大

長期駕車往來，對駕駛者之精神壓力頗大。由於長時間駕駛，駕駛者易產生疲勞、注意力不集中等問題，從而增加交通事故之發生率。為保障駕駛安全，建議駕駛者在長時間駕駛後，應適時休息，並注意調整心態，保持良好之駕駛習慣。

職業司機

本港市面保持繁榮

職業司機，為本港市面保持繁榮之重要力量。由於職業司機之辛勤工作，市民之交通需求得以滿足，市面之繁榮得以維持。然而，職業司機之工作壓力亦不小，建議社會各界應給予職業司機更多之理解與支持，並加強對職業司機之培訓與管理，以提高其專業素養及服務質量。



[illegible]

新絲綢二〇四元，才字靠油
米一八六元，中國大陸手絹
五十五元。泰國金頭新香米
九十七元，膠皮生金冠絲綢
每打一百零七元，以明期。
及棉織多少，以下列單，即
元。預料至下月開市。

香港

1. T / C 線 (M)
2. 金銀線
3. 染色人現

電話：

股市成交價目表 (四月三十日)

香港會成交：68,650,000元 遠東會成交：175,320,000元
金銀會成交：117,690,000元 九龍會成交：410,000元
四會成交總額：362,070,000元

股 名	開市價	最高價	最低價	香港 收市價	滬東 收市價	金邊 收市價
(一) 銀行及債券類						
恆生銀行	91.00	91.60	91.00	91.00	91.50	91.50
匯豐銀行	11.60	11.60	11.50	11.60	11.60	11.60
滙豐信託	5.85	5.95	5.80	5.95	5.95	5.95
海外銀行	13.30	13.80	12.80	13.80	13.30	13.30
東亞銀行	39.75	41.00	39.50	41.00	40.75	41.00
水隆銀行	84.00	84.00	84.00	84.00	84.00	84.00
嘉華銀行	3.10	3.10	3.10	—	3.10	3.10
工商銀行	5.55	5.80	5.50	5.55	5.60	5.60
新滿洲銀行	5.45	5.70	5.45	—	5.70	5.70
九倉債券7.75%	—	—	—	—	—	—
置地收股權證	—	—	—	—	—	—
豐地債券8%	62.5%	62.5%	62.5%	—	62.5%	62.5%
渣打債券9.25%	68.5%	68.5%	68.2%	68.5%	68.2%	68.5%
滙豐收股權證	8.50	8.60	8.25	8.30	8.30	8.35
置地收股權證86	15.70	16.00	15.10	15.90	16.00	16.00
渣打收股權證92	2.625	2.725	2.625	2.725	2.70	2.70
(二) 公用類						
九龍	14.50	15.30	14.50	15.10	15.10	15.00
香港電氣	6.45	6.50	6.25	6.40	6.35	6.30
中華煤氣	28.80	29.00	28.80	28.80	29.00	29.00
電話公司	27.28	28.50	27.20	28.40	28.10	28.30
油蔴地小輪	5.85	5.95	5.80	5.90	5.85	5.85
九龍巴士除各項	—	—	—	—	—	—
中華巴士	13.80	14.00	13.70	—	14.00	14.00
(三) 工商企業類						
耀道公司	10.50	10.50	10.30	10.50	10.30	10.60
普洲英坭	43.00	48.00	43.00	48.00	48.00	48.00
恆隆	4.95	4.95	4.70	4.90	4.95	4.95
廣力	1.85	1.88	1.81	1.87	1.88	1.88
永安公司	3.10	3.20	3.10	3.20	3.20	3.15
和記黃埔	16.50	17.10	16.40	17.00	17.00	17.00

股 名	開市價	最高價	最低價	香港 收市價	遠東 收市價	金銀 收市價
怡和	18.20	18.60	18.10	18.60	18.50	18.60
立興	3.45	3.55	3.40	3.45	3.65	3.525
生力啤酒	7.30	7.60	7.25	7.60	7.45	7.60
聯興公司	2.90	2.90	2.90	2.90	—	—
先施公司	51.00	51.50	51.00	51.00	51.00	—
寶光實業	3.40	3.50	3.40	—	3.50	3.50
陳發豐A	6.30	6.45	6.25	6.40	6.45	6.40
信德	—	—	—	—	—	—
仁孚企業	2.30	2.45	2.275	2.40	2.925	2.40
太平洋行A (除息)	11.60	11.60	11.40	11.60	11.60	11.60
亞洲保險	11.40	11.80	11.40	—	—	11.80
滙化大同	—	—	—	—	—	—
士嘉堡園	0.90	0.92	0.90	—	0.92	0.91
連卡佛A (除息)	9.50	9.50	9.45	—	9.50	9.45
麗魚佳	5.10	5.10	5.10	5.10	5.10	—
利豐	3.05	3.05	3.05	—	—	3.05
(四) 地產建築類						
世紀城市	1.07	1.11	1.06	1.07	1.07	1.11
慶創創置業	4.25	4.30	4.20	—	4.30	4.30
長江實業	17.10	17.40	16.90	17.30	17.40	17.40
恒基兆業	2.10	2.35	2.30	—	2.325	2.35
利興發展	3.90	3.90	3.90	—	—	3.90
新昌地產	0.72	0.74	0.70	0.73	0.72	0.74
嘉年地產	1.48	1.52	1.45	—	1.52	1.52
置地公司	7.30	7.50	7.25	7.50	7.45	7.45
信託公司A	7.30	7.40	7.25	7.30	7.30	—
合和實業	3.70	3.80	3.70	3.75	3.80	3.80
新昌集團	2.325	2.35	2.275	2.35	2.35	2.35
四海地產	1.62	1.62	1.62	—	—	1.62
保華	5.50	5.55	5.45	5.55	5.50	5.45
海南	3.90	3.95	3.90	—	3.95	—
聯邦A (除各項)	5.20	5.25	5.20	5.20	5.20	5.20
新鴻基地產	7.20	7.40	7.15	7.40	7.40	7.35
大寶	2.75	2.90	2.725	2.90	2.875	2.875
泰盛發展	1.94	1.96	1.90	1.94	1.94	1.95
新世界 (除息)	4.30	4.325	4.25	4.30	4.325	4.325
啟明建築						
廣君	1.78	1.87	1.78	1.86	1.87	1.87
大昌地產	2.575	2.625	2.575	2.60	2.60	2.625
大新公司	5.70	6.00	5.70	—	6.00	5.85

名 稱	開市價	最高價	最低價	香港 收市價	滬市 收市價	金銀 收市價
品細安	0.0675	0.07	0.065	0.0675	0.0675	0.06
建煙新記	1.01	1.03	0.98	1.01	1.03	1.02
國際城市	1.01	1.03	1.00	1.01	1.01	1.01
火生地產	2.75	2.80	2.75	—	2.80	2.75
明輝發展	—	—	—	—	—	—
佳寶	4.30	4.30	4.275	4.30	4.30	4.275
金大	2.45	2.475	2.375	2.475	2.475	2.45
華光地產	1.58	1.59	1.55	1.58	1.59	1.59
希實興業 (除息)	0.62	0.63	0.62	0.62	0.63	0.62
志正國際	—	—	—	—	—	—
莊士醫藥	0.46	0.465	0.455	0.46	0.46	0.46
利安	1.38	1.38	1.38	—	—	1.38
太古地產	7.40	7.50	7.35	7.40	7.45	7.45
兆安	—	—	—	—	—	—
岡生	3.70	3.775	3.70	—	—	3.775
好世界投資	1.20	1.20	1.16	1.19	1.18	1.19
富輝	—	—	—	—	—	—
協成行	—	—	—	—	—	—
黃邦投資	13.00	13.00	13.00	—	13.00	—
李隆	2.60	2.60	2.60	—	2.60	—
世界發展	2.20	2.35	2.20	—	2.35	2.275
恒生工業	1.80	1.81	1.79	—	1.81	1.79
新城市地產	1.10	1.12	1.08	1.10	1.11	1.11
信和置業 (除息)	0.83	0.84	0.81	0.83	0.82	0.82
遠東發展	1.72	1.84	1.71	1.83	1.84	1.83
統一機構	—	—	—	—	—	—
金山地產	1.76	1.80	1.76	—	1.80	1.78
永泰發展	4.60	4.60	4.50	4.60	4.55	4.50
華信地產	1.23	1.25	1.23	—	1.25	1.24
德榮建築 (除息)	1.96	2.05	1.91	2.05	2.05	2.05
百華順	1.10	1.14	1.08	—	1.14	1.14
(五) 倉庫類						
九龍倉	6.15	5.35	5.10	5.30	5.30	5.30
安全貨倉	—	—	—	—	—	—
中環道船廠	1.92	1.92	1.92	—	1.92	—
(六) 酒店類						
凱華酒店	6.00	6.30	6.00	6.30	6.30	6.30
海港酒店	48.00	48.50	47.50	48.00	47.50	48.50
大酒店 (除各項)	42.50	44.00	43.00	43.50	43.50	43.50
美蘭華	68.00	70.00	68.00	—	—	—
百樂	4.00	4.00	4.00	—	4.00	—

股 名	開市價	最高價	最低價	收市價	收市價	收市價
達東酒店	1.23	1.25	1.18	1.24	1.23	1.23
富安酒店	1.24	1.33	1.24	1.30	1.31	1.31
(七) 紡織製衣類						
南豐紗廠	—	—	—	—	—	—
新馬製衣	20.30	20.30	20.30	20.30	—	—
南海紗廠	—	—	—	—	—	—
依時製衣	—	—	—	—	—	—
裕泰製衣	—	—	—	—	—	—
南聯實業	3.10	3.175	3.10	3.175	3.175	3.15
長江製衣	—	—	—	—	—	—
(八) 航業類						
會德豐船A	—	—	—	—	—	—
萬邦航業	—	—	—	—	—	—
德邦航業	4.25	4.30	4.175	4.15	4.25	4.20
東方貨底	2.925	2.95	2.90	2.925	2.95	2.925
東方航業	2.95	2.95	2.925	2.95	2.95	2.925
瑞豐國泰	2.90	3.075	2.90	3.05	3.05	3.05
(九) 投資類						
聯合企業	7.55	7.55	7.55	7.55	7.50	—
怡和證券(除息)	13.90	14.00	13.70	14.00	13.90	14.00
線那美	—	—	—	—	—	—
新鴻基證券	3.60	3.65	3.575	3.60	3.625	3.625
(十) 其他						
非立斯礦	—	—	—	—	—	—
邵氏	—	—	—	—	—	—
星島棉業	7.80	7.80	7.80	—	7.80	—
南華早報	—	—	—	—	—	—
永安集團	5.25	5.40	5.25	—	5.40	5.40
紅寶石	—	—	—	—	—	—
港機工程	5.80	5.80	5.50	—	5.50	—
茂昌眼鏡	2.30	2.30	2.30	—	2.30	—
九龍交易所上市股						
股 名	開市價	最高價	最低價	收市價		
國際實業	—	—	—	—		
金佑	—	—	—	—		
新安	—	—	—	—		
永達利	—	—	—	—		
保益	—	—	—	—		
永陽益	—	—	—	—		

華僑經濟

本港首屆電子零件設備展
反應好參展參觀表現不俗

[illegible]

美股復挫七點

(本報)據外電傳
紐約九日股市市況如左：國庫券利根未定，就折舊的預算預算案，或協商銀、紐約交易易所、的脫價。其詳如下：
杜拉工業平均指
數在昨市時多少收復
早市時的漲勢，但收市
前竟跌下二點，報八四四
九、四四六、七五。
紐約證券交易所指數跌
至五千一百三十三點。
五、平均股跌廿大美
仙。轉成交額是上高股增
至五千一百卅三萬股。

華爾街的分析人士
說，投資界又擔心蘭斯
期利率上升及羅克爾蘭
為危機而預料戰爭的機會
仍在。
分析人士說，華爾
街最關心的是：缺一之
頂額上預算案的協議，
根據上月日國會領袖會
談中初步表示，雙方在深
層的憂慮後，現在在深
列，甚至到電請傳播
液體中，假使呼籲大眾
支持他的政策。但是人
士認爲，雖然投資人士
認爲就預算案會出現元

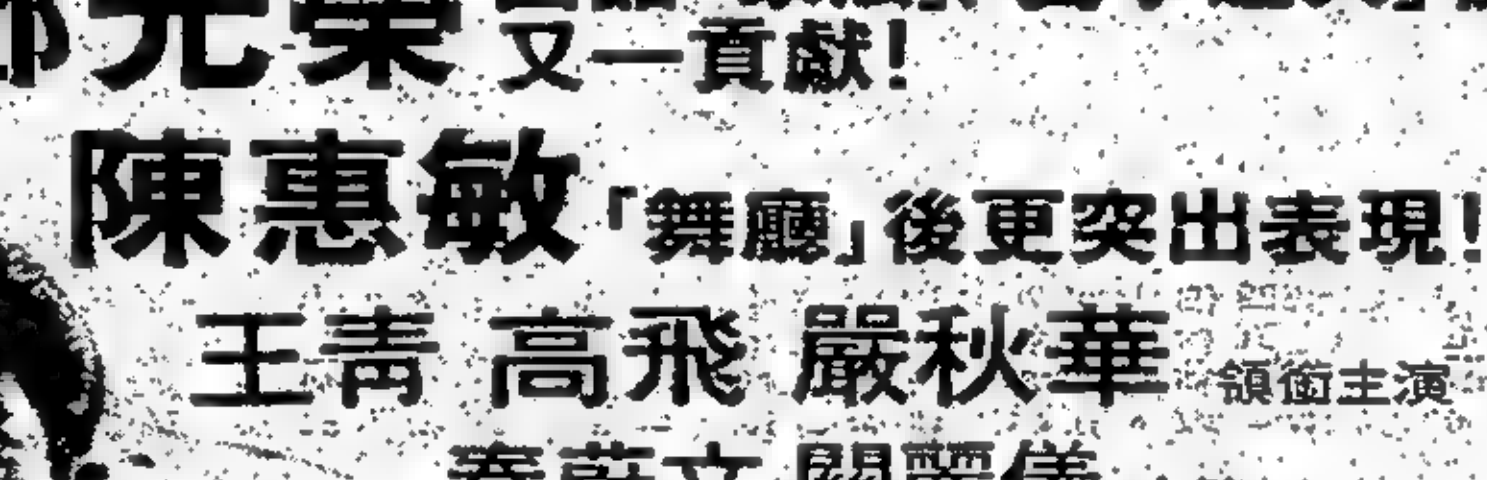
隨將率利英
跌下而國美
克萊銀行因
個加島事
情況發展
可，英國
率將隨
下降的趨
性的趨

研究報告指出，新金
利率將出現大幅下跌，
而材料使美國利率全
面的利率降勢隨而
跌。英國的實惠利率
上算，一般利率仍難
約百分之三。

五厘二五加至六厘
六厘

人有賊性 賊有人性

賊性



鄧光榮 (Dennis Chan)
出品「家法」(The Law of the Lawless)「隻手遮天」(The Man of Law)
後又一貢獻!

陳惠敏 (Chan Wai-man)
「舞廳」(The Dance Hall)後更突出表現!

王青 (Wong King)
高飛 (Gao Fei)
嚴秋華 (Yan Au-wah)
領銜主演

秦蔚文 (Chun Wai-man)
關麗儀 (Kwan Lai-yee)
主演

王偉 (Wong Wai)
羅石青 (Lo Shik-ching)
程思俊 (Ching Si-cho)
駱應鈞 (Lok Ying-cho)
白文彪 (Bak Man-piu)
客串演出

劉鶴年 (Lau Hok-nin)
客串演出

李家鼎 (Lee Ka-tung)
武術指導
羅卡 (Lo Ka)
馮志強 (Fung Chi-keung)
編劇

鄧光宙 (Dennis Chan)
監製
蕭榮 (Tsoi Tung)
導演

OUTLAW GENES
TWJ
大榮電影公司出品
VERY GOOD
TAILOR
好好洋服有限公司贊助

今晚午
肯定早
火速

兒童不宜

大鑲

大鑊

差佬係大鑊?
大鑊係紳商?
爛鬼係大鑊?

大鑊串大鑊
鬥揮!鬥爆!鬥到一鑊熟!

邪師查案
師姊查案
邪牌都要做!!

黃元申
領銜主演

白鷹
領銜主演

曾江
領銜主演

劉鵠年
領銜主演

亦詩
領銜主演

陳瑛美
領銜主演

巴山
導演

堂堂男子
為義捨身殉職!

纖纖玉女
鉤胆作邊緣人!

兒童不宜
東英影業公司出品

請過週末 **滿漢** 蕭芳芳 元朗 行樂 金城 寶華 金都 英華 龍華 富都 油蔴 民樂 金門 樂門 麗登 香港 福星 國泰 新映

連日爆滿 凱聲·京都·華聲 今天五
預售三天、請購

英國影藝學院金像獎



- 最佳電影
- 最佳配飾
- 最佳音效設計
- 對英國電影有特殊貢獻獎
- 英國大團圓獎

奧斯卡金像獎



- 最佳電影
- 最佳創作配樂
- 最佳製作成本
- 最佳服裝設計

金球獎



- 最佳外國電影

英國電影學院獎
多倫多電影節
●最受歡迎電影

烈火燃起 凌霄志





優美典雅,細膩感人 運氣過關,刻骨銘心

烈火戰車

CHARIOTS OF FIRE

如果你每年只選看一部電影
本片就是你今年的選擇

宣傳顧問：伊安史理斯 音樂監製：麥廉斯林維芝 時空策略：伯烈爾爾 諮詢：王振

金滿元南國將萬多紅麗嘉
坪茂堂華昌際國年寶景礪華禾

輿論、影評、口碑

合力推動：
票房一週七百萬！

當雄
監製電影！

李少霞出品更勝
「胡越」！

有與許胡妹
拍得最得意青年年

累哥甘人魚蛋檔
累哥殺到血濱巷

靚見姊妹

今天週末務請早臨
直撲八百萬！

皇南南昌明四聚
正點開加今明後

歷史悠久
新聞翔實
專刊豐富
包羅萬有
經濟報導
全僑稱許

遠道閱戶
請就近向
報販訂閱
無任歡迎
彩色華僑
新穎雜誌
多采多姿
柯式印刷
禮拜出版
隨報附送
不另收費

一九八二年
五月一日
頭村)早十一時。
嶺東堂(彩虹棚基
學交內，早十一時
山道十二號)早
(早十一時，晚
鑽石山浸佛

[illegible]

本報啟事

五月一日
香港區
晚八時
每星中心（萊佛士）

[illegible][illegible]

南韓中共日本以長勝姿態晉級
澳門馬來西亞新加坡名列榜上

[illegible][illegible]

國際足協會長夏寧治表示

八六世盃由誰主辦
本年杪始能作決定

三日。日期爲五月二十五
日。

紅軍幹部史丹尼哥城
表示：「一杯茶對我們十分
重要，就如世界對米十分
重要，但我們不能如他
不努力，計劃則只做輕鬆，
我們是不會介意的。」

柏杜松、薩威及德勞
等是紅軍領袖的國聯明
白。

（法新報來函說通賓廿九日晚，國際足球協會會議，在巴黎舉行，出席者有九十八六六六年，在歐洲足球協會的問題，要則本今年在此
議，決定。

目前正在通斯蘭，如歐洲足球協會會議的夏露表示，首先要成立一個
委員會，關於通斯蘭，現在當地有否足足球協會，然後才輪到議決。

亞倫比亞七年前，前總統提名主辦八六六世界盃，但他們最近經濟能力，
不。

卡倫比亞與本國，通知國際足球協會，表示他們決定主辦今年賽事，但
們要等到三月決定是否支付四十四萬。

西班牙政府才決定，定於五月廿四日賽。

杜奧重客答，以一比〇僅勝芬蘭冠軍奧達堡格
亞隊一比〇。次役主場，在利滿以七比〇狂
徑落蘇亞隊晉級。

第二週利滿在芬阿紐斯對陣香港，被
場之荷蘭交還阿六六十七隊以二比一追和利
滿隊。米奧力表示：「

世界盃足球

將再受傷
練受困擾

【法新社巴黎廿一日電】協會足球比賽在八十分鐘的入球在此間的世運足球賽中，以二比〇擊敗法國隊。

法國隊在西班牙哥倫比亞隊對陣哥倫比亞隊時，他

我對這
的實業。

在第四組
對墨西哥
隊。他於五
月十四日
往羅馬參加
世界足球錦
標賽。並有
在賽球場看

因爲他受
傷和世運決
賽

（法新社巴黎廿一日電）協會足球比賽在八十分鐘的入球在此間的世運足球賽中，以二比〇擊敗法國隊。

法國隊在西班牙哥倫比亞隊對陣哥倫比亞隊時，他

我對這
的實業。

在第四組
對墨西哥
隊。他於五
月十四日
往羅馬參加
世界足球錦
標賽。並有
在賽球場看

因爲他受
傷和世運決
賽

1-0

秘奧

和維奧維度

熱身賽
巴西隊昨廿九日電：世界盃決賽一場次聚雲，〇比〇和一場平手。

昨晚雖然全力進攻，但門一與在左邊攻勢。弗蘭克尼士開球五分便傳進三球。他射向歐羅巴的球場時法國防線鬆懈。客區保土爾登證道入袋，第四分鐘亦落空。

但是，球員五分鐘內拒絕法蘭西要求，判罰每個二個球。當時特倫斯刀突下陣，被後衛拉倒。

下半场雙方爭執

球壇消息點滴

晉蘇聯盃決賽

特肇汝可莫拿

[illegible]

昨晚足球 天雨改期

香港足球總會，原定昨晚在政府海濱行之足總杯初四場，因雨勢太大，水潦關係，宣佈更改日期，另行決定。

主席盃足球賽今日在港九共排有四場比賽，是預備組的比賽，全部六對六，分兩組對賽。南華對精工，二時三十分，差湯對東方，二時三十分，差湯對東工，二時三十分，差湯對東工，二時三十分，差湯對東工，二時三十分，差湯對東工。

蘇格蘭隊巴貝爾在賽前預言本隊勝過英
皮斯利得三比〇。次役作客，以二比二賽和
波斯隊險些。巴貝爾隊在賽前預言本隊勝過英
皮斯利得三比〇。次役作客，以二比二賽和
波斯隊險些。巴貝爾隊在賽前預言本隊勝過英
皮斯利得三比〇。次役作客，以二比二賽和
波斯隊險些。

[illegible]

英、但地他將頭等戰車一打、並力圖擊中、多
擊、但地他將頭等戰車一打、並力圖擊中、多
擊、但地他將頭等戰車一打、並力圖擊中、多

英國本土四角足球

1-1 北愛迨和蘇

(路路伯爾斯新
特甘廿日)北愛迨與
流泥迨在厄夫倫敦的
場、他們今晚在英國本
土四角足球、以比一
比零、而蘇士足球隊
落勝。

北由於中數主將
受傷、故不能入、因
此、昨晚賽事、因

他們中場被流泥及
四角、而蘇士隊、
並且幾乎扳平、地角
、可堪在英人開攻

市政局主辦
五月份節

市局在五月份賽

此亦與法蘭西和蘇聯一樣，他們仍相信和蘇聯一樣，洗滌移去法國和蘇聯的「毒」，信心自然加強。

蘇聯領導人在快速運分組案中遭到四、五、蘇聯和巴西國慶。他們今晚的防線未見成功，而蘇聯保護及增設呂宋港對北美的後防起威脅。

面和各個協會主席各項運動，可說節目及式，其中包括訓練班及式，公開發等每一個日都安安排，對社會有影響者，值得注意。蘇聯如次：射擊錦標賽、田徑小初級田徑錦標賽、足球、排球初級比賽香港代表隊集訓計劃「草

這批教練仍有一重任務，是訓練物資。組長袁淑，這位利物浦前鋒在廿分鐘一次攻勢中，打穿對方防線，然後由活活雷門射入。北歐世界盃第一屆，在芬蘭國西班尼，洪都拉及南斯拉夫，足球聯賽，區隊業練，女子足球訓練，空手道訓練隊，及國際訓練隊，劍擊隊及初級訓練隊，國際業練，高級業練訓練及總業練。

州七屆世界兵

明年四月東

(美聯社東京卅日電) 日本乒乓球總會，定於四月八日至五月九日在東京舉行乒乓球錦標賽。屆時，將有來自七十至八十個國家及地區之選手，參加女子隊、男子隊及混合隊之比賽。在改建的東京奧運游泳池舉行。

這是日本第三次主辦世界賽。他們在名古屋均辦過世界錦標賽。

中共在上屆八一年的錦標賽中，囊括全部七

其間紀載，完場前亞分士連禁罰只罰
七分鐘。巴薩教練蘇尼奧與州主水連納
列日，在場外爭執，被裁判員分開。
托斯中，熱刺後衛羅拔斯投入一扳成平手。
比一比和人大戰戰役客否巴賽洛防線。水
連納主場，在巴賽洛防阻戰客之激烈陣
盛亞特，獎勒查，地雅
斯，吉連遜斯，韋拿斯

點，情況可能
參加在西班牙特爾
波蘭、波蘭及倫敦
他們防範歐
六戰四勝
在三月於里
以三勝利，又
一五一輕匈牙利，
及英、捷、波蘭、
法國、五仗以來
他們最近會
四，他們最近會
波蘭、波蘭、波
波蘭、波蘭、波

歐洲足球協紀
維拉罰
下季主提
（英社士瑞士新報）
世昨日，歐上頭球法
放，放，放，放，放
週五被罰，歐上頭球法
放，放，放，放，放

格蘭
 運動
 目豐富
 年足球發

據該國名對地方，並已於去年空位至泰來，他計入八一個入球。

歐洲足球的紀律，限制小販們在開球之後，作出上場決。安諾利時同時亦被罰一萬五千法郎（八千美元）。

離心

比○約一萬七千美元）
 師（約在七下場歐洲）
 實一中，亦有觀察在
 以歐野的決賽球速在
 上月歐洲盃決賽對比
 地球速的百分之十，所表
 現的超猛行為。
 歐洲足球的紀律，限制小販們在開球之後，作出上場決。安諾利時同時亦被罰一萬五千法郎（八千美元）。

供

世界盃足球賽

西班牙隊在四月份開的世界盃賽的保安工作間該次爆炸是在四月十八日

世盃賽

(路透社馬德里廿日電)

少年排球隊及成人組
費。水上活動訓練班。
人士訓練班等。

盜金球

足球運動對比賽
各國及訓練計劃
歐洲聯賽。游泳分
賽。步兵足球團體賽

兵賽

舉行

九龍小童足球總會今晚第五屆九龍區總決賽，今日在旺角街頭上候，八時三十分開球。今晚的比賽，由勁勢勇猛了。

此事件顯示六月及七月間，內政部擬採取軍事事件之多，地區。

但安藝會組織及加派巡邏人員，約有三萬一千五百警察，世界至保安計劃之中。

據內政部長最近也顯示其中一安士隊伍已參加英皇球賽在外國駐紮後，並打破商店的玻璃窗，巴薩讓拿市當局派出六名警員至。

市。八三年卅七屆
選。舉行。單打
決賽。比賽場地將
在東京，七一年
日。似難題。
日前，該離心組織將會
據該組織比較溫和的成
本表明立。

賽烈亞亞賽日期是：五月廿六日。
爲酬，在立國梅爾薩特飛燕茹瑪
飛燕茹瑪場，可容觀眾六萬四千人，總
年。（七班球受）

巴羅迪尼
葛維奴，洛切特，比薩
尼，拿奴斯，柏天尼，
加，代表
理人亦多
。但是他
世界最

布倫
現在去年
世界杯賽
會證實
理人亦多
。但是他
世界最

史比遜，英雄尼。

精斯，英雄尼。

小組判決

盜賽滋事

眾五萬法郎

其事不許有球迷觀戰

上場。當然

在該小組會議之經

大影響。

本報比賽的進行造成重

布治

當時時盛

有組織時

對此項運

用，因爲

隊金賽

時會出

傷，但在

個對

組織屢次搗毀

內政部消息約三萬一千五百警
女
盜保安遇困
炸彈在馬德里市中心一個電話機內爆炸，令這
上層陰影。
結果破壞了西班牙本地及國際電話線路。據悉

會報告說：該該結構機已被列爲世界遺產。安計劃的廿四國皇室決意通過，將受暴力事件威脅的

牙之各地區。而軍隊亦有助警察保護各重要政

半數爲便衣人員，將會警衛世界遺產工作。

分類資料，諸如可容下十五萬千球迷的球場內

至密將被分別耗卅十四萬元，都是有可能發

年他們在瑞士參加世界盃足球賽第一週比賽的地

在四月廿二日控制英國新隊的比赛，該隊在

世界至寶，仍是未知之數。該組織多次殺人及統
地記者表示：他們不會採取行動，但伊姆組織的
險可成爲世界至寶時表示：「這是一個國際問題，所
防壁，門房並會影印兩份。之後許多要經過警察及
天都要經過同樣的保安措施。

赴西班牙

[illegible][illegible]

歡迎。非但港九市鎮之隊伍參加。而遠處新界之隊。離島之隊。陳亦不辭長途跋涉。均參加比賽。實乃本港排壇的好現象。

初級兵兵 今日六場

會。在溫布。大賽後。該會。計。五屆。賽。論。由於。所以他要。

並且在街
加歐洲各
的地點。
國急通過
的地點。

阿根廷世界盃
巴沙維拿三
意大利斗

團賽，今日在地球
室，共六場上賽，七
：（男子組）賽於八時
中場，男對男，女
中場，女對女，八時
半，女對女，八時
對男，中場，男
對男，中場，男

波
夜
更
波
夜
更

意方和利

（法新社有君駐英利和廿九日）
相信很快便會由阿爾貝斯會今日，轉
該意大利球會王斯斯今日會與
估計巴沙龍隊的轉會費約一百五十
上週球會六名國中的前鋒球
巴沙龍及部份隊友，最近曾與

世盃賽

在沙糖尼的比斯祖球場。觀看而且與該等外校球員有初步接觸。該會正準備正月去法國那正球員。正式邀請他們來港效力。將均屬英國之乙。丙組球員。隊中之球員。已屬本地球員。其著名球員。主隊向會方提出該球員。主方亦認該球員密員在

[illegible]

辭前，參加任何賽事。而且我仍未決定在該季的計劃。我下週會與我們教練談話後我將會參加那些賽事。

球隊長
能加盟
而天拿家

與格羅登界至足利爾巴沙羅拿
大利甲組線幹倫天拿。
晉輩事會面，相約是討論條件。
元左右。
羅斯，亦已與會意大利尼羅斯隊
方面因新聞問題起爭執。

本港新聞

警方在彌敦道設汽車檢查站 汽車硬闖路障 撞傷兩名警員

【本報訊】昨晚九時許，彌敦道與干諾道中交界處，發生一宗嚴重交通意外。一輛由西行駛往東的私家車，在行經該處時，因車速過快，未能及時煞車，硬闖前方由警方設置的路障，導致車身失控，撞向路障及兩名正在執勤的警員。意外造成兩名警員受傷，其中一人傷勢較重，目前正在醫院接受治療。警方接報後迅速趕到現場，封鎖了彌敦道部分路段進行調查。初步調查顯示，肇事司機在行經路障時，因車速過快而失控。警方呼籲駕駛人士在行經該路段時應減速慢行，以策安全。

李鴻基在獅子會講 中年人注意保健 節制飲食多運動

【本報訊】香港獅子會會長李鴻基，昨晚在該會會所舉行演講，主題為「中年人的保健」。李鴻基在會中強調，中年人應注意飲食節制，並增加運動量，以維持良好的身體健康。他指出，中年人是人生的黃金時期，但也是疾病高發期，因此必須重視保健。他建議，飲食上應避免過量進食，特別是高脂肪、高糖分的食物，應多吃蔬菜、水果及低脂蛋白質。在運動方面，他鼓勵中年人應養成規律運動的習慣，如散步、游泳、打球等，以增強體質。李鴻基還談到了心理保健的重要性，認為中年人應保持積極樂觀的心態，並學會壓力管理。

華僑日報五十七週年紀念攝影比賽 實得捐贈全部獎金及獎品

【本報訊】華僑日報五十七週年紀念攝影比賽，現正接受報名。主辦單位表示，所有實得獎金及獎品，將全部捐贈予慈善機構，以支持社會公益事業。比賽旨在鼓勵攝影愛好者，透過攝影記錄社會百態，並藉此籌集善款。比賽分為多個組別，包括個人組、團體組及兒童組等。參賽作品將由專業評審團進行評選，獲獎作品將在報章展出。主辦單位呼籲廣大僑胞踴躍參加，共同為慈善事業出一分力。

新世界員工組織選出代表 旅遊協會選出代表

【本報訊】新世界員工組織及旅遊協會，分別舉行了代表選舉。新世界員工組織選出的代表，將代表員工向僱主爭取權益。旅遊協會則選出了代表，將代表會員向有關部門反映意見。這兩項選舉均經過公平競爭，選出的代表將負責維護會員及員工的合法權益。新世界員工組織表示，將繼續關注員工福利，並與僱主進行溝通。旅遊協會則表示，將加強與會員的聯繫，並為會員提供更多優質服務。

太古輪船公司委 葛連任副主席

【本報訊】太古輪船公司董事會，昨日宣佈委任葛連任為該公司副主席。葛連在該公司服務多年，對輪船業務有深入了解，並曾擔任多個重要職務。他表示，將繼續為公司發展貢獻力量。太古輪船公司主席表示，葛連的連任，顯示了董事會對其工作表現的肯定，並相信他將繼續帶領公司取得更大成就。

美孚石油公司委任梁玉榮為董事

【本報訊】美孚石油公司董事會，昨日宣佈委任梁玉榮為該公司董事。梁玉榮在石油行業擁有豐富經驗，並曾擔任多個重要職務。他表示，將繼續為公司發展貢獻力量。美孚石油公司主席表示，梁玉榮的加入，將為公司帶來更多專業知識及經驗，並相信他將為公司發展做出重要貢獻。

東京芝浦電子公司 設酒會慶祝兩週年

WELCOME TO OUR 2ND ANNIVERSARY CELEBRATION

本公司於五月五日（星期日）下午二時，在九龍會議中心舉行兩週年紀念酒會。屆時將有精彩表演及抽獎活動，歡迎各界人士參加。

太古輪船公司 葛連任副主席

太古輪船公司董事會昨日宣佈委任葛連任為該公司副主席。葛連在該公司服務多年，對輪船業務有深入了解，並曾擔任多個重要職務。他表示，將繼續為公司發展貢獻力量。

美孚石油公司 委任梁玉榮為董事

美孚石油公司董事會昨日宣佈委任梁玉榮為該公司董事。梁玉榮在石油行業擁有豐富經驗，並曾擔任多個重要職務。他表示，將繼續為公司發展貢獻力量。

香港第一台	
六時	新聞報導
六時十五分	新聞報導
六時三十分	新聞報導
六時四十五分	新聞報導
七時	新聞報導
七時十五分	新聞報導
七時三十分	新聞報導
七時四十五分	新聞報導
八時	新聞報導
八時十五分	新聞報導
八時三十分	新聞報導
八時四十五分	新聞報導
九時	新聞報導
九時十五分	新聞報導
九時三十分	新聞報導
九時四十五分	新聞報導
十時	新聞報導
十時十五分	新聞報導
十時三十分	新聞報導
十時四十五分	新聞報導
十一時	新聞報導
十一時十五分	新聞報導
十一時三十分	新聞報導
十一時四十五分	新聞報導
十二時	新聞報導
十二時十五分	新聞報導
十二時三十分	新聞報導
十二時四十五分	新聞報導
一時	新聞報導
一時十五分	新聞報導
一時三十分	新聞報導
一時四十五分	新聞報導
二時	新聞報導
二時十五分	新聞報導
二時三十分	新聞報導
二時四十五分	新聞報導
三時	新聞報導
三時十五分	新聞報導
三時三十分	新聞報導
三時四十五分	新聞報導
四時	新聞報導
四時十五分	新聞報導
四時三十分	新聞報導
四時四十五分	新聞報導
五時	新聞報導
五時十五分	新聞報導
五時三十分	新聞報導
五時四十五分	新聞報導
六時	新聞報導
六時十五分	新聞報導
六時三十分	新聞報導
六時四十五分	新聞報導
七時	新聞報導
七時十五分	新聞報導
七時三十分	新聞報導
七時四十五分	新聞報導
八時	新聞報導
八時十五分	新聞報導
八時三十分	新聞報導
八時四十五分	新聞報導
九時	新聞報導
九時十五分	新聞報導
九時三十分	新聞報導
九時四十五分	新聞報導
十時	新聞報導
十時十五分	新聞報導
十時三十分	新聞報導
十時四十五分	新聞報導
十一時	新聞報導
十一時十五分	新聞報導
十一時三十分	新聞報導
十一時四十五分	新聞報導
十二時	新聞報導
十二時十五分	新聞報導
十二時三十分	新聞報導
十二時四十五分	新聞報導
一時	新聞報導
一時十五分	新聞報導
一時三十分	新聞報導
一時四十五分	新聞報導
二時	新聞報導
二時十五分	新聞報導
二時三十分	新聞報導
二時四十五分	新聞報導
三時	新聞報導
三時十五分	新聞報導
三時三十分	新聞報導
三時四十五分	新聞報導
四時	新聞報導
四時十五分	新聞報導
四時三十分	新聞報導
四時四十五分	新聞報導
五時	新聞報導
五時十五分	新聞報導
五時三十分	新聞報導
五時四十五分	新聞報導
六時	新聞報導
六時十五分	新聞報導
六時三十分	新聞報導
六時四十五分	新聞報導
七時	新聞報導
七時十五分	新聞報導
七時三十分	新聞報導
七時四十五分	新聞報導
八時	新聞報導
八時十五分	新聞報導
八時三十分	新聞報導
八時四十五分	新聞報導
九時	新聞報導
九時十五分	新聞報導
九時三十分	新聞報導
九時四十五分	新聞報導
十時	新聞報導
十時十五分	新聞報導
十時三十分	新聞報導
十時四十五分	新聞報導
十一時	新聞報導
十一時十五分	新聞報導
十一時三十分	新聞報導
十一時四十五分	新聞報導
十二時	新聞報導
十二時十五分	新聞報導
十二時三十分	新聞報導
十二時四十五分	新聞報導
一時	新聞報導
一時十五分	新聞報導
一時三十分	新聞報導
一時四十五分	新聞報導
二時	新聞報導
二時十五分	新聞報導
二時三十分	新聞報導
二時四十五分	新聞報導
三時	新聞報導
三時十五分	新聞報導
三時三十分	新聞報導
三時四十五分	新聞報導
四時	新聞報導
四時十五分	新聞報導
四時三十分	新聞報導
四時四十五分	新聞報導
五時	新聞報導
五時十五分	新聞報導
五時三十分	新聞報導
五時四十五分	新聞報導
六時	新聞報導
六時十五分	新聞報導
六時三十分	新聞報導
六時四十五分	新聞報導
七時	新聞報導
七時十五分	新聞報導
七時三十分	新聞報導
七時四十五分	新聞報導
八時	新聞報導
八時十五分	新聞報導
八時三十分	新聞報導
八時四十五分	新聞報導
九時	新聞報導
九時十五分	新聞報導
九時三十分	新聞報導
九時四十五分	新聞報導
十時	新聞報導
十時十五分	新聞報導
十時三十分	新聞報導
十時四十五分	新聞報導
十一時	新聞報導
十一時十五分	新聞報導
十一時三十分	新聞報導
十一時四十五分	新聞報導
十二時	新聞報導
十二時十五分	新聞報導
十二時三十分	新聞報導
十二時四十五分	新聞報導
一時	新聞報導
一時十五分	新聞報導
一時三十分	新聞報導
一時四十五分	新聞報導
二時	新聞報導
二時十五分	新聞報導
二時三十分	新聞報導
二時四十五分	新聞報導
三時	新聞報導
三時十五分	新聞報導
三時三十分	新聞報導
三時四十五分	新聞報導
四時	新聞報導
四時十五分	新聞報導
四時三十分	新聞報導
四時四十五分	新聞報導
五時	新聞報導
五時十五分	新聞報導
五時三十分	新聞報導
五時四十五分	新聞報導
六時	新聞報導
六時十五分	新聞報導
六時三十分	新聞報導
六時四十五分	新聞報導
七時	新聞報導
七時十五分	新聞報導
七時三十分	新聞報導
七時四十五分	新聞報導
八時	新聞報導
八時十五分	新聞報導
八時三十分	新聞報導
八時四十五分	新聞報導
九時	新聞報導
九時十五分	新聞報導
九時三十分	新聞報導
九時四十五分	新聞報導
十時	新聞報導
十時十五分	新聞報導
十時三十分	新聞報導
十時四十五分	新聞報導
十一時	新聞報導
十一時十五分	新聞報導
十一時三十分	新聞報導
十一時四十五分	新聞報導
十二時	新聞報導
十二時十五分	新聞報導
十二時三十分	新聞報導
十二時四十五分	新聞報導
一時	新聞報導
一時十五分	新聞報導
一時三十分	新聞報導
一時四十五分	新聞報導
二時	新聞報導
二時十五分	新聞報導
二時三十分	新聞報導
二時四十五分	新聞報導
三時	新聞報導
三時十五分	新聞報導
三時三十分	新聞報導
三時四十五分	新聞報導
四時	新聞報導
四時十五分	新聞報導
四時三十分	新聞報導
四時四十五分	新聞報導
五時	新聞報導
五時十五分	新聞報導
五時三十分	新聞報導
五時四十五分	新聞報導
六時	新聞報導
六時十五分	新聞報導
六時三十分	新聞報導
六時四十五分	新聞報導
七時	新聞報導
七時十五分	新聞報導
七時三十分	新聞報導
七時四十五分	新聞報導
八時	新聞報導
八時十五分	新聞報導
八時三十分	新聞報導
八時四十五分	新聞報導
九時	新聞報導
九時十五分	新聞報導
九時三十分	新聞報導
九時四十五分	新聞報導
十時	新聞報導
十時十五分	新聞報導
十時三十分	新聞報導
十時四十五分	新聞報導
十一時	新聞報導
十一時十五分	新聞報導
十一時三十分	新聞報導
十一時四十五分	新聞報導
十二時	新聞報導
十二時十五分	新聞報導
十二時三十分	新聞報導
十二時四十五分	新聞報導
一時	新聞報導
一時十五分	新聞報導
一時三十分	新聞報導
一時四十五分	新聞報導
二時	新聞報導
二時十五分	新聞報導
二時三十分	新聞報導
二時四十五分	新聞報導
三時	新聞報導
三時十五分	新聞報導
三時三十分	新聞報導
三時四十五分	新聞報導
四時	新聞報導
四時十五分	新聞報導
四時三十分	新聞報導
四時四十五分	新聞報導
五時	新聞報導
五時十五分	新聞報導
五時三十分	新聞報導
五時四十五分	新聞報導
六時	新聞報導
六時十五分	新聞報導
六時三十分	新聞報導
六時四十五分	新聞報導
七時	新聞報導
七時十五分	新聞報導
七時三十分	新聞報導
七時四十五分	新聞報導
八時	新聞報導
八時十五分	新聞報導
八時三十分	新聞報導
八時四十五分	新聞報導
九時	新聞報導
九時十五分	新聞報導
九時三十分	新聞報導
九時四十五分	新聞報導
十時	新聞報導
十時十五分	新聞報導
十時三十分	新聞報導
十時四十五分	新聞報導
十一時	新聞報導
十一時十五分	新聞報導
十一時三十分	新聞報導
十一時四十五分	新聞報導
十二時	新聞報導
十二時十五分	新聞報導
十二時三十分	新聞報導
十二時四十五分	新聞報導
一時	新聞報導
一時十五分	新聞報導
一時三十分	新聞報導
一時四十五分	新聞報導
二時	新聞報導
二時十五分	新聞報導
二時三十分	新聞報導
二時四十五分	新聞報導
三時	新聞報導
三時十五分	新聞報導
三時三十分	新聞報導
三時四十五分	新聞報導
四時	新聞報導
四時十五分	新聞報導
四時三十分	新聞報導
四時四十五分	新聞報導
五時	新聞報導
五時十五分	新聞報導
五時三十分	新聞報導
五時四十五分	新聞報導
六時	新聞報導
六時十五分	新聞報導
六時三十分	新聞報導
六時四十五分	新聞報導
七時	新聞報導
七時十五分	新聞報導
七時三十分	新聞報導
七時四十五分	新聞報導
八時	新聞報導
八時十五分	新聞報導
八時三十分	新聞報導
八時四十五分	新聞報導
九時	新聞報導
九時十五分	新聞報導
九時三十分	新聞報導
九時四十五分	新聞報導
十時	新聞報導
十時十五分	新聞報導
十時三十分	新聞報導
十時四十五分	新聞報導
十一時	新聞報導
十一時十五分	新聞報導
十一時三十分	新聞報導
十一時四十五分	新聞報導
十二時	新聞報導
十二時十五分	新聞報導
十二時三十分	新聞報導
十二時四十五分	新聞報導
一時	新聞報導
一時十五分	新聞報導
一時三十分	新聞報導
一時四十五分	新聞報導
二時	新聞報導
二時十五分	新聞報導
二時三十分	新聞報導
二時四十五分	新聞報導
三時	新聞報導
三時十五分	新聞報導
三時三十分	新聞報導
三時四十五分	新聞報導
四時	新聞報導
四時十五分	新聞報導
四時三十分	新聞報導
四時四十五分	新聞報導
五時	新聞報導
五時十五分	新聞報導
五時三十分	新聞報導
五時四十五分	新聞報導
六時	新聞報導
六時十五分	新聞報導
六時三十分	新聞報導
六時四十五分	新聞報導
七時	新聞報導
七時十五分	新聞報導
七時三十分	新聞報導
七時四十五分	新聞報導
八時	新聞報導
八時十五分	新聞報導
八時三十分	新聞報導
八時四十五分	新聞報導
九時	新聞報導
九時十五分	新聞報導
九時三十分	新聞報導
九時四十五分	新聞報導
十時	新聞報導
十時十五分	新聞報導
十時三十分	新聞報導
十時四十五分	新聞報導
十一時	新聞報導
十一時十五分	新聞報導
十一時三十分	新聞報導
十一時四十五分	新聞報導
十二時	新聞報導
十二時十五分	新聞報導
十二時三十分	新聞報導
十二時四十五分	新聞報導
一時	新聞報導
一時十五分	新聞報導
一時三十分	新聞報導
一時四十五分	新聞報導
二時	新聞報導
二時十五分	新聞報導
二時三十分	新聞報導
二時四十五分	新聞報導
三時	新聞報導
三時十五分	新聞報導
三時三十分	新聞報導
三時四十五分	新聞報導
四時	新聞報導
四時十五分	新聞報導
四時三十分	新聞報導
四時四十五分	新聞報導
五時	新聞報導
五時十五分	新聞報導
五時三十分	新聞報導
五時四十五分	新聞報導
六時	新聞報導
六時十五分	新聞報導
六時三十分	新聞報導
六時四十五分	新聞報導
七時	新聞報導
七時十五分	新聞報導
七時三十分	新聞報導
七時四十五分	新聞報導
八時	新聞報導
八時十五分	新聞報導
八時三十分	新聞報導
八時四十五分	新聞報導
九時	新聞報導
九時十五分	新聞報導
九時三十分	新聞報導
九時四十五分	新聞報導
十時	新聞報導
十時十五分	新聞報導
十時三十分	新聞報導
十時四十五分	新聞報導
十一時	新聞報導
十一時十五分	新聞報導
十一時三十分	新聞報導
十一時四十五分	新聞報導
十二時	新聞報導
十二時十五分	新聞報導
十二時三十分	新聞報導
十二時四十五分	新聞報導
一時	新聞報導
一時十五分	新聞報導
一時三十分	新聞報導
一時四十五分	新聞報導
二時	新聞報導
二時十五分	新聞報導
二時三十分	新聞報導
二時四十五分	新聞報導
三時	新聞報導
三時十五分	新聞報導
三時三十分	新聞報導
三時四十五分	新聞報導
四時	新聞報導
四時十五分	新聞報導
四時三十分	新聞報導
四時四十五分	新聞報導
五時	新聞報導
五時十五分	新聞報導
五時三十分	新聞報導
五時四十五分	新聞報導
六時	新聞報導
六時十五分	新聞報導
六時三十分	新聞報導
六時四十五分	新聞報導
七時	新聞報導
七時十五分	新聞報導
七時三十分	新聞報導
七時四十五分	新聞報導
八時	新聞報導
八時十五分	新聞報導
八時三十分	新聞報導
八時四十五分	新聞報導
九時	新聞報導
九時十五分	新聞報導
九時三十分	新聞報導
九時四十五分	新聞報導
十時	新聞報導
十時十五分	新聞報導
十時三十分	新聞報導
十時四十五分	新聞報導
十一時	新聞報導
十一時十五分	新聞報導
十一時三十分	新聞報導
十一時四十五分	新聞報導
十二時	新聞報導
十二時十五分	新聞報導
十二時三十分	新聞報導
十二時四十五分	新聞報導
一時	新聞報導
一時十五分	新聞報導
一時三十分	新聞報導
一時四十五分	新聞報導
二時	新聞報導
二時十五分	新聞報導
二時三十分	新聞報導
二時四十五分	新聞報導
三時	新聞報導
三時十五分	新聞報導
三時三十分	新聞報導
三時四十五分	新聞報導
四時	新聞報導
四時十五分	新聞報導
四時三十分	新聞報導
四時四十五分	新聞報導
五時	新聞報導
五時十五分	新聞報導
五時三十分	新聞報導
五時四十五分	新聞報導
六時	新聞報導
六時十五分	新聞報導
六時三十分	新聞報導
六時四十五分	新聞報導
七時	新聞報導
七時十五分	新聞報導
七時三十分	新聞報導
七時四十五分	新聞報導
八時	新聞報導
八時十五分	新聞報導
八時三十分	新聞報導
八時四十五分	新聞報導
九時	新聞報導
九時十五分	新聞報導
九時三十分	新聞報導
九時四十五分	新聞報導
十時	新聞報導

大興洋樓
17萬5順興
15萬5寶益
13萬5順興
11萬5順興
10萬5順興
9萬5順興
8萬5順興
7萬5順興
6萬5順興
5萬5順興
4萬5順興
3萬5順興
2萬5順興
1萬5順興
0萬5順興

分類廣告
小字四個
大字四個
每行十元

確相機
分類廣告客戶幸運抽獎
由五月一日起至五月三十一日止
凡刊登廣告500元或報章
分類廣告14元
贈送抽獎券一張，多刊多送

確相機
RICOH XRS
特別獎品：
豪華XR-S SLR CAMERA
太陽能電池及相機乙部
價值：HK\$1,860.00
每部價值：HK\$450.00

沙田第一城
中層395呎及544呎免佣
通商電話3-324391楊小姐洽

吉樓出售
九龍佐敦道36-38號
實用面積一千餘呎
通商電話3-324391楊小姐洽

沙田第一城
中層395呎及544呎免佣
通商電話3-324391楊小姐洽

沙田第一城
中層395呎及544呎免佣
通商電話3-324391楊小姐洽

沙田第一城
中層395呎及544呎免佣
通商電話3-324391楊小姐洽

沙田第一城
中層395呎及544呎免佣
通商電話3-324391楊小姐洽

沙田第一城
中層395呎及544呎免佣
通商電話3-324391楊小姐洽

沙田第一城
中層395呎及544呎免佣
通商電話3-324391楊小姐洽

本報設代收廣告服務處
新新街九龍美芝路
元大屯
朗埔門街

夜冷五金建築材料
夜冷錶殼廠平沽
夜冷錶壳機器廠

夜冷錶壳機器廠
夜冷錶壳機器廠

夜冷錶壳機器廠
夜冷錶壳機器廠

本港新聞

崇信街火警民災

要房求配公署
難如願

（港訊）房屋委員會發言人說，鯉魚咀火警發生時，燒燬的公屋單位，除已焚燬的單位外，尚有八個單位，被火燒損，其中一個單位，被火燒燬，其餘七個單位，被火燒損，現正由屋宇委員會派員前往調查，並已派員前往該處，將被燒燬的單位，搬遷至該處，以便該處居民，遷往該處，現正由屋宇委員會派員前往調查，並已派員前往該處，將被燒燬的單位，搬遷至該處，以便該處居民，遷往該處。

「崇信街火警是本月廿九日九時，而當晚情況，則現現晚間光來，在燒燬三個月內，發生一百一十七宗火災，而崇信街火警是九七宗。」

東區二機構合辦
大廈保安研討會

（特約）加強黨民合作，鞏固當地治安，「鄂務處當即嚴防正案」，以及「東區民政處案組」，三個機聯會於五月份舉辦「連串之黨民合作，撲滅匪患活動」。

大阿保安措施研討會，以提高市民對家鄉工作地方，保安方面之警惕性及預防知識。

此一連串之研討會由本月十號開始，每晚三次，每次由晚上七時半開始，為時大約三小時。

港府任免令

何耀緒續任消委會主席。李才(一)三月廿七日起到京與我
委委員、李盛玉碑、張建華、甘明亞。(二)本年四月廿四日
乘通泰、王江廣、周廣興、梁榮、張德休假期，起程
赴新嘉坡。陳乃強任理工校董會主席並兼註冊處助理
成員。苗潤生、簡悅騰、夏佳理續任。(三)四月三十
日赴社會暨女子教育信託基金會委員。謝錦波亦兼任註冊處
助理委員。(四)四月廿七日，黎國任後，歐陽信雲署理教育局
助長董事。(五)四月廿七日，彭詒治轉公幹期中，由羅麗雲署理秘書
。(六)四月廿三日，沈昭南轉後由劉振發任行政局秘書官。
(七)四月廿三日，方心儀轉後由黃美珍任行政局秘書官。
(八)四月九日起至五月卅日止，韋翰特(士)等來港辦理
理事會初級分心念察事宜。連敬侯傳回南洋由四月廿

百一名公益少年

獲頒發獎章表揚

(港訊)來自二十間學校之一百一十五名熱心公益學生，昨日在儀式中獲頒獎章。對等之禮獲參與社區服務之獲頒獎章與社會服務獎章，以資鼓勵。頒獎儀式及東道同儕等獎章。

獲獎及服務範圍而釐，分爲綠色、橙色及紫色三種。

每一會員均須經該校師批准及獲公益少年委員會批准，方可接受該等獎章。

公益少年團主辦。

港離團商斯列國英
繫連強增望盼
港來品產銷增

（特訊）英國工商會代表團主席利表示，他們不只將產品推銷至香港，還能與港商維持聯繫，並設法在英的市場。

公益金僱員募捐運動

本年度籌款一百多萬
會長沈弼頒發公益榮譽

過各大公司，
為公益金提
公益金今
及香港電話有

出兩位行政計劃，在本屆籌募期間，職協協助此項計劃的推行，昨日並獲得「籌分別領事公務參事局」

國泰航空公司人事經理，香港日人俱樂部副理事長及英屬港督香港會人事經理，在頒獎禮上概述在其職內推行籌募的經驗及方法。

主持昨日頒獎儀式的陳北弼，程德全，尚有公益金籌募主席邱德根及公益金僑員募捐運動委員會委員。

華僑馬經

老吉主編

沙田今日舉行八場賽事
大爛地游水馬抬頭
得世寶牛奶仔穩健

快馬

沙田今日賽馬，下午一時四十五分開跑，由於連日暴雨，內欄跑道十分濕潤，所以將欄閉，以資保護作賽。如此則可避免因欄太濕的情形，各場出馬踴躍，激發生持之下，可能引起激烈而危險之賽。

第一場外場大冷。

第二場跑至五號定為公開賽一律賞二元。

(一) 金匙
(二) 鐵錘
(三) 好好運
(四) 快樂王子

第五位 (連跑位)
第三五〇七
(場外封獎票)

一六 袍索
二九 徐雨申
三四 何敏
三六 告東尼

2 4 9 7

快樂王子機會好
金匙仍有半冷
第二場

極之易門小成功

洛奇	得世寶	勝利多	生猛猛	亨運來	高跑	龍圖	得寶	小成功
12	1	6	3	7	5	11	13	10
13	2	1	6	3	7	5	11	13
14	1	6	3	7	5	11	13	10
15	1	6	3	7	5	11	13	10
16	1	6	3	7	5	11	13	10
17	1	6	3	7	5	11	13	10
18	1	6	3	7	5	11	13	10
19	1	6	3	7	5	11	13	10
20	1	6	3	7	5	11	13	10
21	1	6	3	7	5	11	13	10
22	1	6	3	7	5	11	13	10
23	1	6	3	7	5	11	13	10
24	1	6	3	7	5	11	13	10
25	1	6	3	7	5	11	13	10
26	1	6	3	7	5	11	13	10
27	1	6	3	7	5	11	13	10
28	1	6	3	7	5	11	13	10
29	1	6	3	7	5	11	13	10
30	1	6	3	7	5	11	13	10
31	1	6	3	7	5	11	13	10
32	1	6	3	7	5	11	13	10
33	1	6	3	7	5	11	13	10
34	1	6	3	7	5	11	13	10
35	1	6	3	7	5	11	13	10
36	1	6	3	7	5	11	13	10
37	1	6	3	7	5	11	13	10
38	1	6	3	7	5	11	13	10
39	1	6	3	7	5	11	13	10
40	1	6	3	7	5	11	13	10
41	1	6	3	7	5	11	13	10
42	1	6	3	7	5	11	13	10
43	1	6	3	7	5	11	13	10
44	1	6	3	7	5	11	13	10
45	1	6	3	7	5	11	13	10
46	1	6	3	7	5	11	13	10
47	1	6	3	7	5	11	13	10
48	1	6	3	7	5	11	13	10
49	1	6	3	7	5	11	13	10
50	1	6	3	7	5	11	13	10
51	1	6	3	7	5	11	13	10
52	1	6	3	7	5	11	13	10
53	1	6	3	7	5	11	13	10
54	1	6	3	7	5	11	13	10
55	1	6	3	7	5	11	13	10
56	1	6	3	7	5	11	13	10
57	1	6	3	7	5	11	13	10
58	1	6	3	7	5	11	13	10
59	1	6	3	7	5	11	13	10
60	1	6	3	7	5	11	13	10
61	1	6	3	7	5	11	13	10
62	1	6	3	7	5	11	13	10
63	1	6	3	7	5	11	13	10
64	1	6	3	7	5	11	13	10
65	1	6	3	7	5	11	13	10
66								

場内孖Q

4	7	6	5
森薄靈天	駒中宿	牛奶仔	雙番車
8	11	第八場	富貴花
羅蘭夫人		第七場	

場外孖寶

第 二 場 4 星	第 一 場 1 金 匙	第 一 口
第 五 場 2 牛 奶 仔	第 二 場 1 金 匙	第 二 口
第 七 場 6 牛 奶 仔	第 三 場 1 金 匙	第 三 口
第 八 場 4 星	第 四 場 1 金 匙	第 四 口
第 六 場 4 星	第 五 場 1 金 匙	第 五 口
第 三 場 1 金 匙	第 六 場 1 金 匙	第 六 口
第 一 場 1 金 匙	第 七 場 1 金 匙	第 七 口

四◇重◇采

2	好	好	嘢
7	弄		捷
11	金		驢
4	波	斯	童
	備	選	
3	爽		馳
5	永	同	勝

老敏

香車美人得禾多

第四場

第三班 一四〇〇米
(連廐位)

(場外丹寶第一口尾關)
(場外丹〇尾關)

十	十	九	八	七	六	五	四	三	二	一
八仙橋	好機會	貴風	友誼好	香里美	世界仔	利是吉	替是	連運時	勝過時	五福
6	2	9	1	3	10	8	4	11	7	5
一九	二九	三六	三三	三〇	三三	三三	三三	三三	三三	三八
周松榮	劉同安	劉同安	鄭偉謙	施泰滿	李加利	陳耀培	馬彼得	古思尼	朴仕健	畢奇傑

小聲出一「香車美人」，應入三甲。

三。小書出「利害言」，好爛爛的，三甲二之材也。

老鬆「利害言」一出「得利多」罵好，好好小半冷門。

波斯神童好好嘢

金驥永同勝可

第五場

第五班（一）四〇〇米
（連頭位）（西貢）
（場外持牌第二口首）
（三）一三三 畢奇

（二）東山領袖

陳華棟心水

8
羅蘭夫人

飛奔
羅蘭夫人

穩陣連贏位

第八場

過海
心水獨贏

1萬勝俠
7狗中寶

傑浦強
德夫能

第五班 2250米
 7 幸 運 駒 劉伯
 1 金 匙 施
 冷門：10 石 油 大王 周利

第四班 1200米
 4 廿 一 點 梁伯
 5 龍 翔 史
 冷門：6 金 麟 朴

施泰浦五駒皆好


騙師機會
 摩加利出六駒，除一
 得冠馬，坐一望外，餘
 皆劣才。
 黃潤生三駒，「水同勝」應入四甲
 莫羅斯兩駒皆平本。
 史密夫「萬里」及「紫晶」也平平
 龍爾一可能出冷。

望，往來今他的坐騎，仍有一爭之可
能。
馬波得四駒，如果駒相排，「暮星」
「永樂」與「義海雲天」三駒，皆有些「望」
榮備「晝風」冷門。
陳城三駒，一屬關夫人，應入三
等隊，「過海」平平。
梁德修三駒，「廿一點」出快路合
共羣平，「宵男」一羣勝。

機會。

劉同安出三駒，皆非飛馬之材。

賈逸出四駒，小心一飛驎，一半冷門。

賈逸出兩駒，也非飛馬之材。

鄭仲讓出六駒，「一文登」與「飛毛」皆冷門。

皆可。

陳柏鴻「大丈夫」平本，「金飯碗」一位材。

譚文就出六駒，以「金驢」最叻，四重彩。

徐隱石出四駒，皆平本。

徐寶良「得世寶」三甲冷門。

蔡裕意「得世寶」平本。

麥子出「富貴花」坐二望一。

呂健威兩駒皆平本。

周松強三駒，有一「石油大王」能否否。

至於練馬師方面，

張學文、吳志宗兩匹，

共出十五駒，其中跑出三四場頭者三匹。

老

羅蘭夫人 大丈夫 12 5 一一五 陳誠培 鄭 役，一匹馬轉廐。

(十一) 馬中龍 1 一二三
 (十二) 天威 3 10 廿
 (十三) 羅得福 三 梁偉德 登
 (十四) 葉品 三 史敬夫 強
 (十五) 三班 四〇〇米 米

「薄雲雲天一轉入與底，小鈴子要顯身手，
 心中馬必拚，機不稍，說不消可以易戰即勝的」
 「超勝」配奇，三甲中有半冷門機會。
 「羅蘭夫人」愈來愈急，細細不再心大細，
 「海皇星」升飛減八磅，出快之馬，可當半
 求半冷門，小心「穩得穩」排三檔出快也。
 求半冷門，小心「穩得穩」排三檔出快也。

第七班的李吉利，練師操操馬房，
 今日心心水馬提
 李思

今日場地的鐘聲響好，李思思一記
 了，然在些些場水中仍仿有伺伏份子字
 心水馬就如下：
 第一場、第三十四米，可爭第壹第貳第參
 「五福」、「特星」、「香車美人」，
 「友、友連萬好」都有實力，其中甚強
 會兩入馬房的「香車美人」最接近第一
 回勇，戰勝不高，則應於此季末車取取
 回勇，戰勝不高，則應於此季末車取取

第六場 第七場 第八場
快樂人 得他福 義薄雲天
馬中龍 牛乃子 馮玉郎

沙田友·

頭頭是道拒不入閘

昨晨僅三駒試閘

快活谷昨晨試閘僅有四匹參加，頭頭是道拒不入閘，戴黑眼罩，空馬牽引也不就範，擲鞭十次分額盡出，祇有三匹馬參加起步，朴仕德的心底成樂笑，再而三馬過半時，頭頭上直放到底，離橫柵將逾三秒，六百米時速，十一秒六。

(單位對象)

第七場

第四場

第七場

①番車馬人

②推二〇

第七場

③順手

第七場

④快樂王子

第七場

⑤牛奶仔

第七場

⑥牛奶仔

第七場

⑦牛奶仔

第七場

⑧牛奶仔

第七場

⑨牛奶仔

第七場

⑩牛奶仔

第七場

⑪牛奶仔

第七場

⑫牛奶仔

第七場

⑬牛奶仔

第七場

⑭牛奶仔

第七場

⑮牛奶仔

第七場

⑯牛奶仔

第七場

⑰牛奶仔

第七場

⑱牛奶仔

第七場

⑲牛奶仔

第七場

⑳牛奶仔

第七場

㉑牛奶仔

第七場

㉒牛奶仔

第七場

㉓牛奶仔

第七場

㉔牛奶仔

第七場

㉕牛奶仔

第七場

㉖牛奶仔

第七場

㉗牛奶仔

第七場

㉘牛奶仔

第七場

㉙牛奶仔

第七場

㉚牛奶仔

第七場

㉛牛奶仔

第七場

㉜牛奶仔

第七場

㉝牛奶仔

第七場

㉞牛奶仔

第七場

㉟牛奶仔

第七場

㊱牛奶仔

第七場

㊲牛奶仔

第七場

㊳牛奶仔

第七場

㊴牛奶仔

第七場

㊵牛奶仔

第七場

㊶牛奶仔

第七場

㊷牛奶仔

第七場

㊸牛奶仔

第七場

㊹牛奶仔

第七場

㊺牛奶仔

第七場

㊻牛奶仔

第七場

㊼牛奶仔

第七場

㊽牛奶仔

第七場

㊾牛奶仔

第七場

㊿牛奶仔

第七場

⓪牛奶仔

第七場

⓫牛奶仔

第七場

⓬牛奶仔

第七場

⓭牛奶仔

第七場

⓮牛奶仔

第七場

⓯牛奶仔

第七場

⓰牛奶仔

第七場

⓱牛奶仔

第七場

⓲牛奶仔

第七場

⓳牛奶仔

第七場

⓴牛奶仔

第七場

⓵牛奶仔

第七場

⓶牛奶仔

第七場

⓷牛奶仔

第七場

⓸牛奶仔

第七場

⓹牛奶仔

第七場

⓺牛奶仔

第七場

⓻牛奶仔

第七場

⓼牛奶仔

第七場

⓽牛奶仔

第七場

⓾牛奶仔

第七場

⓿牛奶仔

第七場

Ⓚ牛奶仔

第七場

Ⓛ牛奶仔

第七場

Ⓜ牛奶仔

第七場

Ⓨ牛奶仔

第七場

Ⓩ牛奶仔

第七場

ⓐ牛奶仔

第七場

ⓑ牛奶仔

第七場

ⓒ牛奶仔

第七場

ⓓ牛奶仔

第七場

ⓔ牛奶仔

第七場

ⓕ牛奶仔

第七場

ⓖ牛奶仔

第七場

ⓗ牛奶仔

第七場

ⓘ牛奶仔

第七場

ⓙ牛奶仔

第七場

ⓚ牛奶仔

第七場

ⓛ牛奶仔

第七場

ⓜ牛奶仔

第七場

ⓝ牛奶仔

第七場

ⓞ牛奶仔

第七場

ⓟ牛奶仔

第七場

ⓠ牛奶仔

第七場

ⓡ牛奶仔

第七場

ⓢ牛奶仔

第七場

ⓣ牛奶仔

第七場

ⓤ牛奶仔

第七場

ⓥ牛奶仔

第七場

ⓦ牛奶仔

第七場

ⓧ牛奶仔

第七場

ⓨ牛奶仔

第七場

ⓩ牛奶仔

第七場

⓪牛奶仔

第七場

⓫牛奶仔

第七場

⓬牛奶仔

第七場

⓭牛奶仔

第七場

⓮牛奶仔

第七場

⓯牛奶仔

第七場

⓰牛奶仔

第七場

⓱牛奶仔

第七場

⓲牛奶仔

第七場

⓳牛奶仔

第七場

⓴牛奶仔

第七場

⓵牛奶仔

第七場

⓶牛奶仔

第七場

⓷牛奶仔

第七場

⓸牛奶仔

第七場

⓹牛奶仔

第七場

⓺牛奶仔

第七場

⓻牛奶仔

第七場

⓼牛奶仔

第七場

⓽牛奶仔

第七場

⓾牛奶仔

第七場

⓿牛奶仔

第七場

Ⓚ牛奶仔

第七場

Ⓛ牛奶仔

第七場

Ⓜ牛奶仔

第七場

Ⓨ牛奶仔

第七場

Ⓩ牛奶仔

第七場

ⓐ牛奶仔

第七場

ⓑ牛奶仔

第七場

ⓒ牛奶仔

第七場

ⓓ牛奶仔

第七場

ⓔ牛奶仔

第七場

ⓕ牛奶仔

第七場

ⓖ牛奶仔

第七場

ⓗ牛奶仔

第七場

ⓘ牛奶仔

第七場

ⓙ牛奶仔

第七場

ⓚ牛奶仔

第七場

ⓛ牛奶仔

第七場

ⓜ牛奶仔

第七場

ⓝ牛奶仔

第七場

ⓞ牛奶仔

第七場

ⓟ牛奶仔

第七場

ⓠ牛奶仔

第七場

ⓡ牛奶仔

第七場

ⓢ牛奶仔

第七場

ⓣ牛奶仔

第七場

ⓤ牛奶仔

第七場

ⓥ牛奶仔

第七場

ⓦ牛奶仔

第七場

ⓧ牛奶仔

第七場

ⓨ牛奶仔

第七場

ⓩ牛奶仔

第七場

⓪牛奶仔

第七場

⓫牛奶仔

第七場

⓬牛奶仔

第七場

⓭牛奶仔

第七場

⓮牛奶仔

第七場

⓯牛奶仔

第七場

⓰牛奶仔

第七場

⓱牛奶仔

第七場

⓲牛奶仔

第七場

⓳牛奶仔

第七場

⓴牛奶仔

第七場

⓵牛奶仔

第七場

⓶牛奶仔

第七場

⓷牛奶仔

第七場

⓸牛奶仔

第七場

⓹牛奶仔

第七場

⓺牛奶仔

第七場

⓻牛奶仔

第七場

⓼牛奶仔

第七場

⓽牛奶仔

第七場

⓾牛奶仔

第七場

⓿牛奶仔

第七場

Ⓚ牛奶仔

第七場

Ⓛ牛奶仔

第七場

Ⓜ牛奶仔

第七場

Ⓨ牛奶仔

第七場

Ⓩ牛奶仔

第七場

ⓐ牛奶仔

第七場

ⓑ牛奶仔

第七場

ⓒ牛奶仔

第七場

ⓓ牛奶仔

第七場

ⓔ牛奶仔

第七場

ⓕ牛奶仔

第七場

ⓖ牛奶仔

第七場

ⓗ牛奶仔

第七場

ⓘ牛奶仔

第七場

ⓙ牛奶仔

第七場

ⓚ牛奶仔

第七場

ⓛ牛奶仔

第七場

ⓜ牛奶仔

第七場

ⓝ牛奶仔

第七場

ⓞ牛奶仔

第七場

ⓟ牛奶仔

第七場

ⓠ牛奶仔

第七場

ⓡ牛奶仔

第七場

ⓢ牛奶仔

第七場

ⓣ牛奶仔

第七場

ⓤ牛奶仔

第七場

ⓥ牛奶仔

第七場

ⓦ牛奶仔

第七場

ⓧ牛奶仔

第七場

ⓨ牛奶仔

第七場

ⓩ牛奶仔

第七場

⓪牛奶仔

第七場

⓫牛奶仔

第七場

⓬牛奶仔

第七場

⓭牛奶仔

第七場

⓮牛奶仔

第七場

⓯牛奶仔

第七場

⓰牛奶仔

第七場

⓱牛奶仔

第七場

⓲牛奶仔

第七場

⓳牛奶仔

第七場

⓴牛奶仔

第七場

⓵牛奶仔

第七場

⓶牛奶仔

第七場

⓷牛奶仔

第七場

⓸牛奶仔

第七場

⓹牛奶仔

第七場

⓺牛奶仔

第七場

⓻牛奶仔

第七場

⓼牛奶仔

第七場

⓽牛奶仔

第七場

⓾牛奶仔

第七場

⓿牛奶仔

第七場

Ⓚ牛奶仔

第七場

Ⓛ牛奶仔


第七場

得子奇
生直子
得培坡
生聞疏

方兆馬旦

第七場
 第六班 1800米
 6 牛 奶 仔
 11 富 貴 花
 5 雙 番 東
 冷門： 3
 第八場
 第三班 1400米
 4 義 薄 雲 天
 5 羅 蘭 夫 人
 7 駒 中 寶
 冷門： 2
 第九場
 第四班 1600米
 1 義 勇 無 敵
 2 快 樂 王 子
 3 達 運 時
 4 永 同 勝
 5 快 樂 人
 6 牛 奶 仔
 7 義 薄 雲 天
 8 雙 龍 飛 舞
 9 雙 龍 飛 舞
 10 雙 龍 飛 舞
 11 雙 龍 飛 舞
 12 雙 龍 飛 舞
 13 雙 龍 飛 舞
 14 雙 龍 飛 舞
 15 雙 龍 飛 舞
 16 雙 龍 飛 舞
 17 雙 龍 飛 舞
 18 雙 龍 飛 舞
 19 雙 龍 飛 舞
 20 雙 龍 飛 舞
 21 雙 龍 飛 舞
 22 雙 龍 飛 舞
 23 雙 龍 飛 舞
 24 雙 龍 飛 舞
 25 雙 龍 飛 舞
 26 雙 龍 飛 舞
 27 雙 龍 飛 舞
 28 雙 龍 飛 舞
 29 雙 龍 飛 舞
 30 雙 龍 飛 舞
 31 雙 龍 飛 舞
 32 雙 龍 飛 舞
 33 雙 龍 飛 舞
 34 雙 龍 飛 舞
 35 雙 龍 飛 舞
 36 雙 龍 飛 舞
 37 雙 龍 飛 舞
 38 雙 龍 飛 舞
 39 雙 龍 飛 舞
 40 雙 龍 飛 舞
 41 雙 龍 飛 舞
 42 雙 龍 飛 舞
 43 雙 龍 飛 舞
 44 雙 龍 飛 舞
 45 雙 龍 飛 舞
 46 雙 龍 飛 舞
 47 雙 龍 飛 舞
 48 雙 龍 飛 舞
 49 雙 龍 飛 舞
 50 雙 龍 飛 舞
 51 雙 龍 飛 舞
 52 雙 龍 飛 舞
 53 雙 龍 飛 舞
 54 雙 龍 飛 舞
 55 雙 龍 飛 舞
 56 雙 龍 飛 舞
 57 雙 龍 飛 舞
 58 雙 龍 飛 舞
 59 雙 龍 飛 舞
 60 雙 龍 飛 舞
 61 雙 龍 飛 舞
 62 雙 龍 飛 舞
 63 雙 龍 飛 舞
 64 雙 龍 飛 舞
 65 雙 龍 飛 舞
 66 雙 龍 飛 舞
 67 雙 龍 飛 舞
 68 雙 龍 飛 舞
 69 雙 龍 飛 舞
 70 雙 龍 飛 舞
 71 雙 龍 飛 舞
 72 雙 龍 飛 舞
 73 雙 龍 飛 舞
 74 雙 龍 飛 舞
 75 雙 龍 飛 舞
 76 雙 龍 飛 舞
 77 雙 龍 飛 舞
 78 雙 龍 飛 舞
 79 雙 龍 飛 舞
 80 雙 龍 飛 舞
 81 雙 龍 飛 舞
 82 雙 龍 飛 舞
 83 雙 龍 飛 舞
 84 雙 龍 飛 舞
 85 雙 龍 飛 舞
 86 雙 龍 飛 舞
 87 雙 龍 飛 舞
 88 雙 龍 飛 舞
 89 雙 龍 飛 舞
 90 雙 龍 飛 舞
 91 雙 龍 飛 舞
 92 雙 龍 飛 舞
 93 雙 龍 飛 舞
 94 雙 龍 飛 舞
 95 雙 龍 飛 舞
 96 雙 龍 飛 舞
 97 雙 龍 飛 舞
 98 雙 龍 飛 舞
 99 雙 龍 飛 舞
 100 雙 龍 飛 舞

方便讀者 選擇旅遊



星晨旅遊有限公司

香港皇后大道中64號連卡佛大廈1104-1105室
九龍彌敦道343號永安置業大廈1504-1505室 大華戲院對面
星期日及公眾假期香港總社照常辦公

5-243068-0, 266498-0, 3-320911-6
票務部：5-218161-6, 3-320911-6

●全港首創獨有達湖火山奇峯遊●

暢遊馬尼拉市區名勝，百島流，碧瑤，文化村，賭場，百勝灘急流瀑布，多晚夜總會，住宿馬尼拉五星凱悅及喜宮大酒店。本團直採用Philippine Airlines A300型豪華噴射客機，團獨獨立，非包機可比。專人領隊，依時出發，穩健妥當，賓至如歸。

逢星期六、日、二、四出發
七天特價 \$1990
六天特價 \$1890

日韓八天超級豪華團

乘搭國泰航空公司豪華珍寶 747 客機直飛大阪，暢遊奈良、京都、名古屋、富士山、山中湖、白絲瀑布、箱根、東京二重橋、皇居、鐵塔、豐島園樂園、漢城、民俗村、景福宮、華克山莊（賭場），安排欣賞華克山莊夜總會之精彩表演。住宿全部一流大酒店。專人領隊，獨立成團，保證賓至如歸。

逢星期六出發
八天超值 \$3590

台北●東京●曼谷機票連酒店

- 1) 台北機票+酒店+機場接送
三晚四天，多種選擇 **\$1009**
- 2) 曼谷機票+酒店+機場接送
住納萊或文華大酒店，
芭堤雅喜宮大酒店，多種選擇 **\$1749**
- 3) 東京機票+酒店+機場接送
住太陽城、銀座大酒店等
五天特價出發，連酒店全佳選擇 **\$2449**

菲律賓碧瑤百島流貴賓團

●全港首創獨有達湖火山奇峯遊●

暢遊馬尼拉市區名勝，百島流，碧瑤，文化村，賭場，百勝灘急流瀑布，多晚夜總會，住宿馬尼拉五星凱悅及喜宮大酒店。本團直採用Philippine Airlines A300型豪華噴射客機，團獨獨立，非包機可比。專人領隊，依時出發，穩健妥當，賓至如歸。

逢星期六、日、二、四出發
七天特價 \$1990
六天特價 \$1890

